

VÝROČNÁ SPRÁVA ZA ROK 2013

FORLIFE N.O.

Dodatok správy audítora

o overení súladu výročnej správy s účtovnou závierkou v zmysle zákona č. 540/2007 Z. z. § 23 odsek 5

Štatutárnemu orgánu spoločnosti: FORLIFE n. o.

I. Overili sme účtovnú závierku spoločnosti FORLIFE n. o., k 31. decembru 2013, uvedenú na stranách 1 - 21, ku ktorej sme dňa 8. 03. 2014 vydali správu v nasledujúcom znení:

SPRÁVA NEZÁVISLÉHO AUDÍTORA

Pre správnu radu spoločnosti: FORLIFE n. o.
So sídlom: Mederčská 39
94575 Komárno
IČO: 37970933

Uskutočnili sme audit priloženej účtovnej závierky spoločnosti FORLIFE n. o., so sídlom Mederčská 39, 94575 Komárno, ktorá obsahuje Účtovnú závierku neziskovej organizácie Úč NUJ k 31. 12. 2013 a poznámky, ktoré obsahujú súhrn významných účtovných zásad a účtovných metód a ďalšie vysvetľujúce informácie.

Zodpovednosť vedenia spoločnosti za účtovnú závierku

Vedenie spoločnosti zodpovedá za zostavenie tejto účtovnej závierky, ktorá poskytuje pravdivý a verný obraz v súlade so Zákonom o účtovníctve č. 431/2002 Z. z. v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o účtovníctve“) a za interné kontroly, ktoré vedenie spoločnosti považuje za potrebné pre zostavenie účtovnej závierky, ktorá neobsahuje významné nesprávnosti, či už v dôsledku podvodu alebo chyby.

Zodpovednosť audítora

Našou zodpovednosťou je vyjadriť názor na túto účtovnú závierku na základe nášho auditu. Audit sme uskutočnili v súlade s Medzinárodnými audítorskými štandardmi. Podľa týchto štandardov máme dodržiavať etické požiadavky, naplánovať a vykonať audit tak, aby sme získali primerané uistenie, že účtovná závierka neobsahuje významné nesprávnosti.

Súčasťou auditu je uskutočnenie postupov na získanie audítorských dôkazov o sumách a údajoch vykázaných v účtovnej závierke. Zvolené postupy závisia od úsudku audítora, vrátane posúdenia rizík významnej nesprávnosti v účtovnej závierke, či už v dôsledku podvodu alebo chyby. Pri posudzovaní tohto rizika audítor berie do úvahy interné kontroly relevantné pre zostavenie účtovnej závierky účtovnej jednotky, ktorá poskytuje pravdivý a verný obraz, aby mohol vypracovať audítorské postupy vhodné za daných okolností, nie však na účely vyjadrenia názoru na účinnosť interných kontrol účtovnej jednotky.

Audit ďalej zahŕňa zhodnotenie vhodnosti použitých účtovných zásad a účtovných metód, ako aj primeranosti účtovných odhadov uskutočnených štatutárnym orgánom spoločnosti, ako aj vyhodnotenie prezentácie účtovnej závierky.

Sme presvedčení, že auditorské dôkazy, ktoré sme získali, poskytujú dostatočný a vhodný základ pre náš názor.

Názor

Podľa nášho názoru, účtovná závierka poskytuje pravdivý a verný obraz finančnej situácie spoločnosti

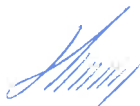
FORLIFE n. o.

k 31. decembru 2013 a výsledku jej hospodárenia za rok skončiaci sa k uvedenému dátumu v súlade so zákonom o účtovníctve.

meno a priezvisko audítora: Ing. Anna Pohánková

číslo licencie: Licencia SKAU 641

podpis audítora:



dátum správy audítora: 8. 03. 2014

obchodný názov auditorskej spoločnosti: LUMA AUDIT, s. r. o.

sídlo auditorskej spoločnosti: 93401 Levice, Ludanská 12

číslo licencie auditorskej spoločnosti: Licencia SKAU 260

II. Overili sme súlad výročnej správy s vyššie uvedenou účtovnou závierkou

Za správnosť zostavenia výročnej správy je zodpovedný štatutárny orgán spoločnosti. Našou úlohou je overiť súlad výročnej správy s účtovnou závierkou a na základe toho vydať dodatok správy audítora o súlade výročnej správy s účtovnou závierkou.

Overenie sme vykonali v súlade s medzinárodnými auditorskými štandardami. Tieto štandardy požadujú, aby audítor naplánoval a vykonal overenie tak, aby získal primerané uistenie, že informácie uvedené vo výročnej správe, ktoré sú predmetom zobrazenia v účtovnej závierke, sú vo všetkých významných súvislostiach v súlade s príslušnou účtovnou závierkou.

Informácie uvedené vo výročnej správe na stranách 1- 50 sme posúdili s informáciami uvedenými v účtovnej závierke k 31. decembru 2013. Iné údaje a informácie, ako účtovné informácie získané z účtovnej závierky a účtovných kníh sme neoverovali. Sme presvedčení, že vykonané overovanie je dostatočné a vhodné ako východisko pre náš názor..

Podľa nášho názoru účtovné informácie vo výročnej správe spoločnosti FORLIFE n. o., sú v súlade s účtovnou závierkou k 31. decembru 2013.

meno a priezvisko audítora: Ing. Anna Pohánková

číslo licencie: Licencia SKAU 641

podpis audítora:



dátum správy audítora: 22. 04. 2014

obchodný názov audítorskej spoločnosti: LUMA AUDIT, s. r. o.

sídlo audítorskej spoločnosti: 93401 Levice, Ludanská 12

číslo licencie audítorskej spoločnosti: Licencia SKAU 260

OBSAH VÝROČNEJ SPRÁVY
NEZISKOVEJ ORGANIZÁCIE FORLIFE ZA ROK 2013

1. ÚVODNÉ SLOVO RIADITEĽA
2. VÝZNAMNÉ UDALOSTI UPLYNULÉHO KALENDÁRNEHO ROKA 2013
3. IDENTIFIKAČNÉ ÚDAJE ORGANIZÁCIE VRÁTANE ZLOŽENIA JEJ ORGÁNOV KU DŇU 31.12.2013
4. POSLANIE A CIEĽ ORGANIZÁCIE
5. ORGANIZAČNÁ ŠTRUKTÚRA
6. SPRÁVA NEZÁVISLÉHO AUDÍTORA K ÚČTOVNEJ ZÁVIERKE A VÝROČNEJ SPRÁVE
7. ZÁKLADNÉ EKONOMICKÉ UKAZOVATELE ZA ROK 2013
 - 7.1 ÚČTOVNÁ ZÁVIERKA K 31.12.2013
 - 7.2 POZNÁMKY K ÚČTOVNEJ ZÁVIERKE ZA ROK 2013
 - 7.3 INVESTIČNÁ ČINNOSŤ V ROKU 2013
 - 7.4 VÝSLEDKY HOSPODÁRENIA V ROKU 2013
8. AKTIVITY V OBLASTI OCHRANY ŽIVOTNÉHO PROSTREDIA, AKTIVITY V OBLASTI VÝSKUMU A VÝVOJA, AKTIVITY V OBLASTI PRACOVNOPRÁVNÝCH VZŤAHOV
9. PREDPOKLADANÝ VÝVOJ NEZISKOVEJ ORGANIZÁCIE V ROKU 2014 A V NASLEDUJÚCICH ROKOCH
10. DODATOK SPRÁVY AUDÍTORA

1. ÚVODNÉ SLOVO RIADITEĽA

***Vážené dámy, vážení páni,
vážení obchodní partneri,***



dovoľte mi predložiť Vám výročnú správu neziskovej organizácie FORLIFE za rok 2013. Jej súčasťou sú výsledky činnosti a hospodárenia za uplynulý rok a súhrn udalostí, ktoré mali resp. majú vplyv na chod a riadenie organizácie.

Koncom roka 2012 sme za účelom komplexného a kvalitného poskytovania služieb otvorili verejnú lekáreň v samostatnej budove dostupnej z areálu nemocnice aj mimo neho. Ako sme to pri otvorení Lekárne pri nemocnici deklarovali, celý jej zisk je využitý na modernizáciu nemocnice a zvyšovanie kvality poskytovaných služieb. Počas celého roka sme sa preto snažili zvyšovať jej obrat rôznymi akciami a benefitmi ako pre pacientov, tak aj pre našich zamestnancov.

V našom pláne postupne zrekonštruovať nemocničné priestory sme nepočítali ani v roku 2013. V marci sme ukončili prestavbu 1.poschodia pavilónu J a v apríli sme vo vynovených priestoroch otvorili Gastroenterologické centrum. Do moderných priestorov na 1.poschodí sa presťahovala aj neurologická ambulancia a zvyšné ambulancie sme prenajali externým špecialistom. V posledných mesiacoch roka 2013 sme stihli vynoviť priestory aj na prízemí tejto budovy, do ktorých by sa začiatkom roka 2014 malo presunúť fyziatricko rehabilitačné oddelenie.

Platnosť povolenia na prevádzkovanie dvoch staníc záchrannej zdravotnej služby – rýchla lekárska pomoc (RLP) Komárno a rýchla zdravotná pomoc (RZP) Šaľa 6.12.2013 skončila. Bohužiaľ, ani napriek našej snahe sa nám nepodarilo získať povolenie na prevádzku týchto bodov pre ďalšie obdobie. Povolenie na prevádzku zvyšných dvoch staníc - RZP Komárno a RLP Šaľa je platné do 13.4.2014.

Na záver by som chcel poďakovať členom dozornej a správnej rady FORLIFE n.o., za ich tvrdú prácu, prínos a nasadenie pri tvorbe a realizácii cieľov organizácie počas celého roka. Moja vďaka však patrí aj ostatným zamestnancom, ktorí svojou prácou prispievajú ku každodennému chodu nemocnice.

A handwritten signature in blue ink, appearing to read 'Viktor Dudáš', written over a horizontal dotted line.

Mgr. Viktor Dudáš
riaditeľ FORLIFE n.o.

2. VÝZNAMNÉ UDALOSTI UPLYNULÉHO KALENDÁRNEHO ROKA 2013

- **Deň otvorených dverí neurologického oddelenia**

V januári 2013 usporiadalo neurologické oddelenie pod záštitou primárky MUDr. Hanáčkovej deň otvorených dverí na tému Mozgový infarkt. Nejednalo sa o bežné sprístupnenie oddelenia verejnosti, ale o prezentáciu odborných prednášok na rozpoznanie príznakov a sprievodných znakov mŕtvice. Zaujímavé prednášky si vypočulo viac ako 70 účastníkov.



- **Rekonštrukcia 1.poschodia pavilónu J a otvorenie nového Gastroenterologického centra**

V decembri roku 2012 sme za účelom vytvorenia druhej gastroenterologickej ambulancie a následnej centralizácie oboch gastroenterologických ambulancií v jednej budove a na jednom poschodí začali s rozsiahlou obnovou priestorov na 1.poschodí pavilónu J. Projekt za viac než 188 tis. EUR bol ukončený v marci 2013 a nové Gastroenterologické centrum bolo slávnostne otvorené v apríli toho roku. V decembri 2013 sa do vynovených priestorov na 1.poschodí presťahovala aj neurologická ambulancia a ambulancia detskej neurológie. Zvyšné priestory boli prenajaté externým ambulantným špecialistom – oftalmológ, praktický lekár pre dospelých a klinický logopéd.



- **Usporiadanie celoslovenskej konferencie sestier a pôrodných asistentiek**

V októbri roku 2013 bola pod vedením námestníka riaditeľa pre ošetrovatelstvo, PhDr. Zlaticy Halmovej MPH, usporiadaná celoslovenská konferencia sestier a pôrodných asistentiek na tému Bezpečnosť pacienta. S počtom účastníkom 420 sa jednalo o najväčšiu konferenciu svojho druhu na Slovensku v roku 2013. Cieľom usporiadania semináru bolo podporiť sústavné

vzdelávanie sestier a ostatných zdravotníckych pracovníkov. Spolu 23 odborných prednášok bolo rozdelených do 3 tematických blokov. Medzi prednášajúcimi nechýbali ani odborníci z Čiech, Maďarska či Rakúska.



- **Získanie 2% podielu zo zaplatenej dane – zakúpenie prístroja pre skríning sluchu novorodencov**

Vo februári 2013 sme vyhlásili „Akcii 2%“, v rámci ktorej sme sa obrátili na našich zamestnancov, obchodných partnerov a iné významné spoločnosti z komárňanského regiónu s prosbou o darovanie 2% zo svojich zaplatených daní. Takto získaných 3033 EUR bolo použitých na zakúpenie prístroja pre skríning sluchu novorodencov.



- **Vytvorenie orientačného systému v areáli nemocnice a osadenie novej orientačnej tabule**

V decembri 2013 bol v rámci nemocničného areálu vytvorený nový orientačný systém. Každá budova dostala jedinečné označenie a k hlavnej bráne nemocnice bola osadená nová orientačná tabuľa so zabudovaným súmrakovým spínačom, ktorý automaticky zapne resp. vypne podsvietenie tabule v závislosti od intenzity okolitého svetla. Vytvorením nového orientačného systému sme chceli uľahčiť orientáciu sa pacientov v rámci areálu nemocnice. S financovaním orientačného systému za takmer 4 000 EUR pomohla spoločnosť AGEL.



- **„Rekonštrukcia“ prízemí pavilónu J**

Koncom roka 2013 prebehla aj rekonštrukcia prízemí budovy J. Náklady na obnovu priestorov sa vyšplhali na vyše 60 000 EUR. Vymenené boli staré okná za plastové, do priestorov pribudla nová podlaha a sanita. Do obnovených priestorov by sa malo presťahovať fyziatricko rehabilitačné oddelenie už v prvom štvrtroku 2014.

- **Ukončenie prevádzky RLP Komárno a RZP Šaľa**

FORLIFE n.o. od roku 2010 prevádzkovalo 4 stanice záchrannej zdravotnej služby (ZZS) – rýchlu lekársku pomoc (RLP) v Komárne a Šali a rýchlu zdravotnú pomoc (RZP) takisto v Komárne a Šali. V decembri, po skončení štvorročného obdobia prevádzkovania stanice RLP Komárno a RZP Šaľa sa nám nepodarilo získať povolenie na prevádzku týchto dvoch staníc aj na ďalšie obdobie, a tak po 6.12.2013 prevádzkujeme už len 2 stanice ZZS – RZP Komárno a RLP Šaľa. 13.4.2014 však končí povolenie aj na prevádzku týchto dvoch bodov. Naším cieľom bude získať povolenie na prevádzku aspoň týchto dvoch bodov aj pre ďalšie obdobie.

- **Digitalizácia RDG pracoviska a rekonštruovanie RTG pracoviska pri chirurgickej ambulancii**

V roku 2013 sa začalo s prípravnými prácami na kompletnú digitalizáciu RDG pracoviska. V prvej fáze digitalizácie boli repasované dva RTG-prístroje a boli vynovené priestory RDG-pracoviska pri chirurgickej ambulancii. Náklady na prechod na digitálne RDG boli zatiaľ vyčíslené na 31 tis. EUR. Prechod na plne digitálny systém je naplánovaný na rok 2014.

- **Prechod na nový nemocničný informačný systém**

V roku 2013 vypršala platnosť zmluvy so spoločnosťou ICZ poskytujúcej nemocničný informačný systém (NIS). Preto bolo začiatkom roka vyhlásené výberové konanie na nového poskytovateľa informačného systému. Nový NIS v obstarávacej cene 112 tis. EUR poskytuje spoločnosť PROSOFT spol. s r.o., zatiaľ čo dodávateľom laboratórneho informačného systému za 23 tis. EUR je spoločnosť STAPRO SLOVENSKO s.r.o.

3. IDENTIFIKAČNÉ ÚDAJE ORGANIZÁCIE, VRÁTANE ZLOŽENIA JEJ ORGÁNOV

KU DŇU 31. 12. 2013

Názov : FORLIFE n.o.

Deň zápisu: 15.03.2005, Okresný úrad v Nitre, Odbor všeobecnej vnútornej správy
registračné číslo: VVS/NO-9/2005

IČO: 37 970 933

Sídlo: Mederčská 39, 945 75 Komárno

Právna forma: nezisková organizácia

Druh všeobecne prospešných služieb:

1. Poskytovanie zdravotnej starostlivosti, a to:
 - doliečovanie dlhodobo chorých občanov v lôžkovom zariadení,
 - ambulantná starostlivosť,
 - ošetrovateľská starostlivosť a liečebná rehabilitácia,
 - ústavná starostlivosť v lôžkovom zariadení,
 - poskytovanie jednodňovej zdravotnej starostlivosti,
 - preventívne zdravotné prehliadky.
2. Poskytovanie sociálnej pomoci, a to:
 - opatrovateľské služby,
 - organizovanie spoločenského stravovania,
 - prepravná služba,
 - starostlivosť v zariadeniach sociálnych služieb.

Predmety podnikania neziskovej organizácie ku dňu 31.12.2013:

- doprava do zdravotníckeho zariadenia alebo zo zdravotníckeho zariadenia,
- sprostredkovateľská činnosť v rozsahu voľnej živnosti,
- centrálna sterilizácia,
- spoločné vyšetrovacie a liečebné úkony,
- reklamná a propagačná činnosť,
- prenájom bytových a nebytových priestorov s poskytovaním iných než základných služieb s prenájomom spojených,
- upratovacie a čistiace práce,
- prevádzkovanie zariadení slúžiacich na regeneráciu a rekondíciu,
- organizovanie športových a kultúrnych podujatí, obchodných rokovaní, kurzov, školení a seminárov v rozsahu voľnej živnosti,
- organizačné zabezpečenie a realizácia výstav, veľtrhov a spoločenských podujatí,
- automatizované spracovanie údajov,
- vydateľská a inzertná činnosť v rozsahu voľnej živnosti,
- poskytovanie prechodného ubytovania v rozsahu voľnej živnosti,

- poradenská činnost v predmete podnikania,
- prevádzkovanie verejnej lekárne,
- činnosť podnikateľských, organizačných a ekonomických poradcov,
- počítačové služby,
- prenájom nehnuteľností spojených s poskytovaním iných než základných služieb spojených s prenájomom,
- prevádzkovanie verejných WC.

Registrované na OÚ v Komárne, číslo živnostenského registra 410-16057.

ZLOŽENIE ORGÁNOV ORGANIZÁCIE KU DŇU 31. 12. 2013

ŠTATUTÁRNYM ORGÁNOM NEZISKOVEJ ORGANIZÁCIE JE RIADITEĽ.

FUNKCIU RIADITEĽA VYKONÁVA:



MGR. VIKTOR DUDÁŠ

**NAJVYŠŠÍM ORGÁNOM NEZISKOVEJ ORGANIZÁCIE
JE SPRÁVNA RADA.**

ZLOŽENIE SPRÁVNEJ RADY:

Ing. Eva Jančíková, PhD.	- predseda správnej rady
RNDr. Ondrej Halámik	- podpredseda správnej rady
MUDr. Emil Jurkovič	- člen správnej rady
Ing. Pavel Hanke, MBA	- člen správnej rady

ZLOŽENIE DOZORNEJ RADY:

MUDr. Silvia Priškinová	- predseda dozornej rady
MUDr. Radoslav Lehotský	- člen dozornej rady
MUDr. Karol Babinec	- člen dozornej rady
Mgr. Monika Nesziová	- člen dozornej rady
MUDr. Anton Marek	- člen dozornej rady

4. POSLANIE A CIEĽ

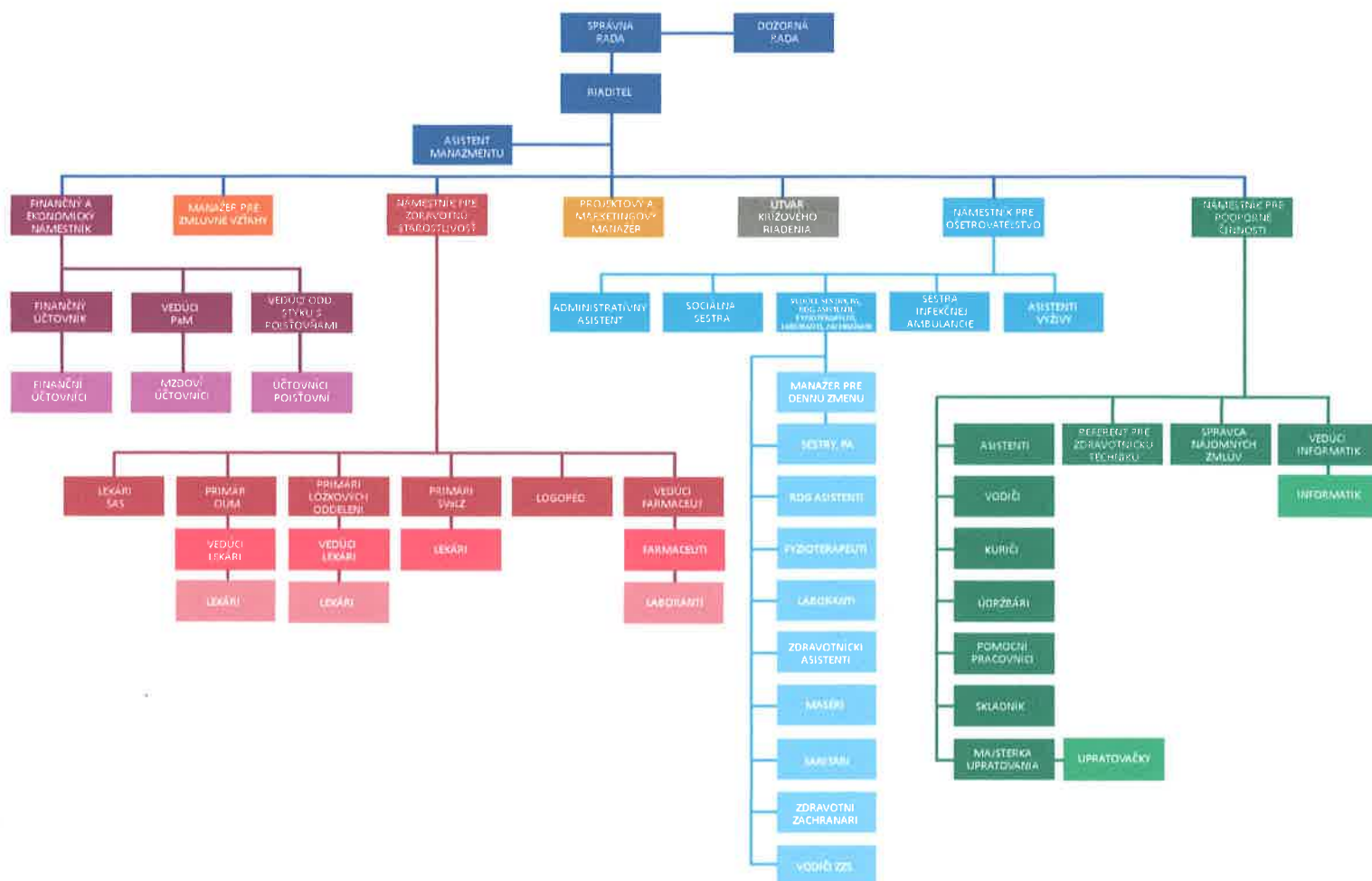
Poslaním neziskovej organizácie FORLIFE je poskytovať zdravotnú starostlivosť na princípoch vysokej odbornosti, kvality poskytovaných služieb, etiky a vzájomnej dôvery.

Hlavným cieľom organizácie je neustále zvyšovať kvalitu poskytovaných služieb zdravotnej starostlivosti pre pacientov.

Medzi ďalšie dôležité ciele patrí zvyšovanie komfortu pacientov pri poskytovaní zdravotnej starostlivosti. Tento cieľ sa snažíme dosiahnuť postupnou rekonštrukciou a úpravou priestorov a obnovou technického vybavenia na lôžkových oddeleniach, ambulanciách.

5. ORGANIZAČNÁ ŠTRUKTÚRA FORLIFE N.O.

OŠ FORLIFE n.o. ku dňu 31.12.2013



6. SPRÁVA NEZÁVISLÉHO AUDÍTORA



SPRÁVA NEZÁVISLÉHO AUDÍTORA

Pre správnú radu spoločnosti: FORLIFE n. o.
So sídlom: Mederčská 39
94575 Komárno
IČO: 37970933

Uskutočnili sme audit priloženej účtovnej závierky spoločnosti FORLIFE n. o., so sídlom Mederčská 39, 94575 Komárno, ktorá obsahuje Účtovnú závierku neziskovej organizácie Úč NUI k 31. 12. 2013 a poznámky, ktoré obsahujú súhrn významných účtovných zásad a účtovných metód a ďalšie vysvetľujúce informácie.

Zodpovednosť vedenia spoločnosti za účtovnú závierku

Vedenie spoločnosti zodpovedá za zostavenie tejto účtovnej závierky, ktorá poskytuje pravdivý a verný obraz v súlade so Zákonom o účtovníctve č. 431/2002 Z. z. v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o účtovníctve“) a za interné kontroly, ktoré vedenie spoločnosti považuje za potrebné pre zostavenie účtovnej závierky, ktorá neobsahuje významné nesprávnosti, či už v dôsledku podvodu alebo chyby.

Zodpovednosť audítora

Našou zodpovednosťou je vyjadriť názor na túto účtovnú závierku na základe nášho auditu. Audit sme uskutočnili v súlade s Medzinárodnými audítorskými štandardmi. Podľa týchto štandardov máme dodržiavať etické požiadavky, naplánovať a vykonať audit tak, aby sme získali primerané uistenie, že účtovná závierka neobsahuje významné nesprávnosti.

Súčasťou auditu je uskutočnenie postupov na získanie audítorských dôkazov o sumách a údajoch vykázaných v účtovnej závierke. Zvolené postupy závisia od úsudku audítora, vrátane posúdenia rizík významnej nesprávnosti v účtovnej závierke, či už v dôsledku podvodu alebo chyby. Pri posudzovaní tohto rizika audítor berie do úvahy interné kontroly relevantné pre zostavenie účtovnej závierky účtovnej jednotky, ktorá poskytuje pravdivý a verný obraz, aby mohol vypracovať audítorské postupy vhodné za daných okolností, nie však na účely vyjadrenia názoru na účinnosť interných kontrol účtovnej jednotky.

Audit ďalej zahŕňa zhodnotenie **vhodnosti použitých** účtovných zásad a účtovných metód, ako aj primeranosti účtovných odhadov uskutočnených štatutárnym orgánom spoločnosti, ako aj vyhodnotenie prezentácie účtovnej závierky.

Sme presvedčení, že audítorské **dôkazy, ktoré sme získali, poskytujú dostatočný a vhodný základ pre náš názor.**

Názor

Podľa **našho názoru, účtovná závierka poskytuje pravdivý a verný obraz finančnej situácie spoločnosti**

FORLIFE n. o.

k 31. decembru 2013 a výsledku jej hospodárenia za rok skončiaci sa k uvedenému dátumu v súlade so zákonom o účtovníctve.

meno a priezvisko audítora: Ing. Anna Pohánková

číslo licencie: Licencia SKAU 641

podpis audítora:

A handwritten signature in blue ink, appearing to read 'Anna Pohánková', is written over the printed name.

dátum správy audítora: 8. 03. 2014

obchodný názov audítorskej spoločnosti: LUMA AUDIT, s. r. o.

sídlo audítorskej spoločnosti: 93401 Levice, Ludanská 12

číslo licencie audítorskej spoločnosti: Licencia SKAU 260

7. ZÁKLADNÉ EKONOMICKÉ UKAZOVATELE ZA ROK 2013

- 7.1 ÚČTOVNÁ ZÁVIERKA K 31.12.2013**
- 7.2 POZNÁMKY K ÚČTOVNEJ ZÁVIERKE ZA ROK 2013**
- 7.3 INVESTIČNÁ ČINNOSŤ V ROKU 2013**
- 7.4 VÝSLEDKY HOSPODÁRENIA V ROKU 2013**

Úč NUJ

ÚČTOVNÁ ZÁVIERKA

neziskovej účtovnej jednotky
v sústave podvojného

Zostavená k 31.12.2013

Daňové identifikačné číslo	Účtovná	Mesiac	Rok
2 0 2 2 0 3 1 1 6 5	☒ riadna ☒ zostavená Za obdobie	od 0 1	2 0 1 3
IČO		do 1 2	2 0 1 3
3 7 9 7 0 9 3 3	☐ mimoriadna ☒ schválená	od 0 1	2 0 1 2
SID	SK NACE	Bezprostredne predchádzajúce obdobie	do 1 2
	8 6 . 1 0 . 0		2 0 1 2

Priložené súčasťou účtovnej závierky

- ☐ Súvaha (Úč NUJ 1 - ☐ Poznámky (Úč NUJ 3 -
☐ Výkaz ziskov a strát (Úč NUJ 2 -

Obchodné meno alebo názov účtovnej jednotky

F O R L I F E n. o.

Sídlo účtovnej jednotky

Ulica

M E D E R Č S K Á

Číslo

3 9

PSČ

9 4 5 7 5

Obec

K O M A R N O

Číslo telefónu

0 /

Číslo faxu

0 /

E-mailová adresa:

Zostavená dňa:

1 8 . 0 2 . 2 0 1 4

Schválená dňa

1 3 . 0 3 . 2 0 1 4

Podpisový záznam
osoby zodpovednej za
vedenie účtovníctva:

Podpisový záznam osoby
zodpovednej za zostavenie
účtovnej závierky:

Podpisový záznam
štatutárneho orgánu alebo
člena štatutárneho orgánu
účtovnej jednotky:

Strana aktív		č.r.	Bežné účtovné obdobie			Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie
			Brutto	Korekcia	Netto	Netto
a	b		1	2	3	4
A. NEOBEŽNÝ MAJETOK SPOLU	r. 002 + r. 009 + r. 021	001	2 108 885,75	1 027 323,35	1 081 562,40	1 018 436,21
1. Dlhodobý nehmotný majetok	r. 003 až r. 008	002	310 098,76	159 395,96	150 702,80	49 873,84
Nehmotné výsledky z vývojovej a obdobnej činnosti 012-(072+091AÚ)		003				
Softvér 013 - (073+091AÚ)		004	310 098,76	159 395,96	150 702,80	49 873,84
Oceniteľné práva 014 - (074 + 091AÚ)		005				
Ostatný dlhodobý nehmotný majetok (018+ 019)-(078 + 079 + 091 AÚ)		006				
Obstaranie dlhodobého nehmotného majetku (041-093)		007				
Poskytnuté preddavky na dlhodobý nehmotný majetok (051-095AÚ)		008				
2. Dlhodobý hmotný majetok	r. 010 až r. 020	009	1 798 786,99	867 927,39	930 859,60	968 562,37
Pozemky (031)		010		x		
Umelecké diela a zbierky (032)		011		x		
Stavby 021 - (081 - 092AÚ)		012	10 403,00	8 322,72	2 080,28	4 160,96
Samostatné hnuťelné veci a súbory hnuťelných vecí 022 - (082 + 092AÚ)		013	1 359 356,84	598 855,98	760 500,86	762 735,20
Dopravné prostriedky 023 - (083 + 092AÚ)		014	419 427,15	260 748,69	158 678,46	201 666,21
Pestovateľské celky trvalých porastov 025 - (085 + 092AÚ)		015				
Základné stádo a ťažné zvieratá 026 - (086 + 092AÚ)		016				
Drobný dlhodobý hmotný majetok 028 - (088 + 092AÚ)		017				
Ostatný dlhodobý hmotný majetok 029 - (089 +092AÚ)		018				
Obstaranie dlhodobého hmotného majetku (042 - 094)		019	9 600,00		9 600,00	
Poskytnuté preddavky na dlhodobý hmotný majetok (052 - 095AÚ)		020				
3. Dlhodobý finančný majetok	r. 022 až r. 028	021				
Podielové cenné papiere a podiely v obchodných spoločnostiach v ovládanej osobe (061- 096 AÚ)		022				
Podielové cenné papiere a podiely v obchodných spoločnostiach s podstatným vplyvom (062 - 096 AÚ)		023				
Dlhové cenné papiere držané do splatnosti (065 - 096 AÚ)		024				
Pôžičky podnikom v skupine a ostatné pôžičky (066 + 067) - 096 AÚ		025				
Ostatný dlhodobý finančný majetok (069 - 096 AÚ)		026				
Obstaranie dlhodobého finančného majetku (043 - 096 AÚ)		027				
Poskytnuté preddavky na dlhodobý finančný majetok (053 - 096 AÚ)		028				

Strana aktív		č.r.	Bežné účtovné obdobie			Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie
			Brutto	Korekcia	Netto	Netto
a	b		1	2	3	4
B. OBEŽNÝ MAJETOK SPOLU r. 030+ r. 037+ r. 042 + r. 051	029		2 399 290,89	55 425,08	2 343 865,81	2 383 740,91
1. Zásoby r. 031 až r. 036	030		221 128,30		221 128,30	158 147,75
Materiál (112 + 119) - 191	031		141 077,49		141 077,49	135 969,30
Nedokončená výroba a polotovary vlastnej výroby (121+122)-(192+193)	032					
Výrobky (123 - 194)	033					
Zvieratá (124 - 195)	034					
Tovar (132 + 139) - 196	035		80 050,81		80 050,81	22 178,45
Poskytnuté prevádzkové preddavky na zásoby (314 AÚ - 391 AÚ)	036					
2. Dlhodobé pohľadávky r. 038 až r. 041	037					
Pohľadávky z obchodného styku (311 AÚ až 314 AÚ) - 391 AÚ	038					
Ostatné pohľadávky (315 AÚ - 391AÚ)	039					
Pohľadávky voči účastníkom združení (358AÚ - 391AÚ)	040					
Iné pohľadávky (335 AÚ + 373 AÚ + 375 AÚ + 378AÚ) - 391AÚ	041					
3. Krátkodobé pohľadávky r. 043 až r. 050	042		2 080 121,42	55 425,08	2 024 696,34	2 108 823,42
Pohľadávky z obchodného styku (311AÚ až 314 AÚ) - 391AÚ	043		1 731 422,71	55 425,08	1 675 997,63	2 071 956,99
Ostatné pohľadávky (315 AÚ - 391 AÚ)	044		213,41		213,41	67,52
Zúčtovanie so Sociálnou poisťovňou a zdravotnými poisťovňami (336)	045			x		
Daňové pohľadávky (341 až 345)	046			x		
Pohľadávky z dôvodu finančných vzťahov k štátnemu rozpočtu a rozpočtom územnej samosprávy (346+ 348)	047			x		
Pohľadávky voči účastníkom združení (358 AÚ - 391AÚ)	048					
Spojovací účet pri združení (396 - 391AÚ)	049					
Iné pohľadávky (335AÚ + 373AÚ + 375AÚ + 378AÚ) - 391AÚ	050		348 485,30		348 485,30	36 798,91
4. Finančné účty r. 052 až r. 056	051		98 041,17		98 041,17	116 769,74
Pokladnica (211 + 213)	052		2 933,01	x	2 933,01	794,00
Bankové účty (221 AÚ + 261)	053		95 108,16	x	95 108,16	115 975,74
Bankové účty s dobou viazanosti dlhšou ako jeden rok (221 AÚ)	054			x		
Krátkodobý finančný majetok (251+ 253 + 255 + 256 + 257) - 291AÚ	055					
Obstaranie krátkodobého finančného majetku (259 - 291AÚ)	056					
C. ČASOVÉ ROZLIŠENIE SPOLU r. 058 a r. 059	057		7 354,34		7 354,34	5 565,72
1. Náklady budúcich období (381)	058		6 779,89		6 779,89	5 515,82
Príjmy budúcich období (385)	059		574,45		574,45	49,90
MAJETOK SPOLU r. 001 + r. 029 + r. 057	060		4 515 530,98	1 082 748,43	3 432 782,55	3 407 742,84

Strana pasív	č.r.	Bežné účtovné obdobie	Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie
a	b	5	6
A. VLASTNÉ ZDROJE KRYTIA MAJETKU SPOLU r. 062+ r. 068 + r. 072 + r. 073	061	-54 449,31	-271 341,26
1. Imanie a peňažné fondy r. 063 až r. 067	062	6 471,25	6 471,25
Základné imanie (411)	063	6 471,25	6 471,25
Peňažné fondy tvorené podľa osobitného predpisu (412)	064		
Fond reprodukcie (413)	065		
Oceňovacie rozdiely z precenenia majetku a záväzkov (414)	066		
Oceňovacie rozdiely z precenenia kapitálových účastín (415)	067		
2. Fondy tvorené zo zisku r. 069 až r. 071	068		
Rezervný fond (421)	069		
Fondy tvorené zo zisku (423)	070		
Ostatné fondy (427)	071		
3. Nevysporiadaný výsledok hospodárenia minulých rokov (+; - 428)	072	-188 270,14	-415 903,98
4. Výsledok hospodárenia za účtovné obdobie r. 060 - (r. 062 + r. 068 + r. 072 + r. 074 + r. 101)	073	127 349,58	138 091,47
B. CUDZIE ZDROJE SPOLU r. 075 + r. 079 + r. 087 + r. 097	074	3 475 189,15	3 669 607,14
1. Rezervy r. 076 až r. 078	075	244 885,87	219 681,98
Rezervy zákonné (451AÚ)	076	15 200,02	14 771,78
Ostatné rezervy (459AÚ)	077		2 397,19
Krátkodobé rezervy (323 + 451AÚ + 459AÚ)	078	229 685,85	202 513,01
2. Dlhodobé záväzky r. 080 až r. 086	079	298 175,34	352 227,62
Záväzky zo sociálneho fondu (472)	080	12 257,50	7 960,23
Vydané dlhopisy (473)	081		
Záväzky z nájmu (474 AÚ)	082	65 665,90	61 876,54
Dlhodobé prijaté preddavky (475)	083		
Dlhodobé nevyfakturované dodávky (476)	084		
Dlhodobé zmenky na úhradu (478)	085		
Ostatné dlhodobé záväzky (373 AÚ + 479 AÚ)	086	220 251,94	282 390,85
3. Krátkodobé záväzky r. 088 až r. 096	087	2 932 127,94	3 097 697,54
Záväzky z obchodného styku (321 až 326) okrem 323	088	2 028 275,38	2 077 642,25
Záväzky voči zamestnancom (331+ 333)	089	428 059,89	421 620,54
Zúčtovanie so Sociálnou poisťovňou a zdravotnými poisťovňami (336)	090	257 688,76	241 147,96
Daňové záväzky (341 až 345)	091	65 034,75	78 591,34
Záväzky z dôvodu finančných vzťahov k štátnemu rozpočtu a rozpočtom územnej samosprávy (346+348)	092		
Záväzky z upísaných nesplatených cenných papierov a vkladov (367)	093		
Záväzky voči účastníkom združení (368)	094		
Spojovací účet pri združení (396)	095		
Ostatné záväzky (379 + 373 AÚ + 474 AÚ + 479 AÚ)	096	153 069,16	278 695,45
4. Bankové výpomoci a pôžičky r. 098 až r. 100	097		
Dlhodobé bankové úvery (461AÚ)	098		
Bežné bankové úvery (231+ 232 + 461AÚ)	099		
Prijaté krátkodobé finančné výpomoci (241+ 249)	100		
C. ČASOVÉ ROZLIŠENIE SPOLU r. 102 a r. 103	101	12 042,71	9 476,96
1. Výdavky budúcich období (383)	102		
Výnosy budúcich období (384)	103	12 042,71	9 476,96
VLASTNÉ ZDROJE A CUDZIE ZDROJE SPOLU r.061+ r.074 + r.101	104	3 432 782,55	3 407 742,84

Číslo účtu	Náklady	Číslo riadku	Činnosť			Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie
			Hlavná nezdaňovaná	Zdaňovaná	Spolu	
a	b	c	1	2	3	4
501	Spotreba materiálu	01	2 889 750,89	7 359,63	2 897 110,52	3 398 353,90
502	Spotreba energie	02	838 942,51	95 091,09	934 033,60	917 395,78
504	Predaný tovar	03		957 949,54	957 949,54	11 229,23
511	Opravy a udržiavanie	04	334 131,94	2 081,47	336 213,41	274 057,79
512	Cestovné	05	4 162,64	4,00	4 166,64	2 156,46
513	Náklady na reprezentáciu	06	6 370,09		6 370,09	3 546,52
518	Ostatné služby	07	1 252 015,09	18 791,56	1 270 806,65	1 249 161,49
521	Mzdové náklady	08	6 040 810,47	118 710,52	6 159 520,99	5 613 653,90
524	Zákonné sociálne poistenie a zdravotné poistenie	09	2 113 353,99	41 075,57	2 154 429,56	1 914 601,55
525	Ostatné sociálne poistenie	10	34 458,72	521,82	34 980,54	31 170,12
527	Zákonné sociálne náklady	11	197 856,97	1 489,26	199 346,23	203 060,29
528	Ostatné sociálne náklady	12				
531	Daň z motorových vozidiel	13	1 362,61		1 362,61	1 234,03
532	Daň z nehnuteľností	14				
538	Ostatné dane a poplatky	15	1 503,01	70,55	1 573,56	2 192,30
541	Zmluvné pokuty a penále	16	10 810,74		10 810,74	6 489,65
542	Ostatné pokuty a penále	17	1 663,70	45,40	1 709,10	5 000,00
543	Odpísanie pohľadávky	18	7 555,65		7 555,65	
544	Úroky	19	13 962,99		13 962,99	25 362,12
545	Kurzové straty	20	285,14		285,14	34,57
546	Dary	21				
547	Osobitné náklady	22				
548	Manká a škody	23	162,04	218,71	380,75	
549	Iné ostatné náklady	24	57 531,20	886,05	58 417,25	46 442,61
551	Odpisy dlhodobého nehmotného majetku a dlhodobého hmotného majetku	25	240 563,88	3 241,97	243 805,85	223 007,22
552	Zostatková cena predaného dlhodobého nehmotného majetku a dlhodobého hmotného majetku	26				
553	Predané cenné papiere	27				
554	Predaný materiál	28	10 596,56		10 596,56	17 173,46
555	Náklady na krátkodobý finančný majetok	29				
556	Tvorba fondov	30				
557	Náklady na precenenie cenných papierov	31				
558	Tvorba a zúčtovanie opravných položiek	32	3 180,37	4 469,25	7 649,62	9 977,87
561	Poskytnuté príspevky organizačným zložkám	33				
562	Poskytnuté príspevky iným účtovným jednotkám	34				
563	Poskytnuté príspevky fyzickým osobám	35				
565	Poskytnuté príspevky z podielu zaplatenej dane	36				
567	Poskytnuté príspevky z verejnej zbierky	37				
Účtová trieda 5 spolu r. 01 až r. 37		38	14 061 031,20	1 252 006,39	15 313 037,59	13 955 300,86

Číslo účtu	Výnosy	Číslo riadku	Činnosť			Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie
			Hlavná nezdaňovaná	zdaňovaná	Spolu	
a	b	c	1	2	3	4
601	Tržby za vlastné výrobky	39				
602	Tržby z predaja služieb	40	13 831 220,67	22 390,99	13 853 611,66	13 547 270,25
604	Tržby za predaný tovar	41		1 116 227,43	1 116 227,43	13 466,37
611	Zmena stavu zásob nedokončenej výroby	42				
612	Zmena stavu zásob polotovarov	43				
613	Zmena stavu zásob výrobkov	44				
614	Zmena stavu zásob zvierat	45				
621	Aktivácia materiálu a tovaru	46	243 460,56		243 460,56	249 491,87
622	Aktivácia vnútroorganizačných služieb	47	1 501,20		1 501,20	1 330,80
623	Aktivácia dlhodobého nehmotného majetku	48				
624	Aktivácia dlhodobého hmotného majetku	49				1 171,97
641	Zmluvné pokuty a penále	50				353,79
642	Ostatné pokuty a penále	51				
643	Platby za odpísané pohľadávky	52				
644	Úroky	53	14,16		14,16	8,83
645	Kurzové zisky	54	6,75		6,75	0,47
646	Prijaté dary	55	17 761,02		17 761,02	27 446,55
647	Osobitné výnosy	56				
648	Zákonné poplatky	57	7 288,25	84,95	7 373,20	1 279,44
649	Iné ostatné výnosy	58	17 995,12	41 836,63	59 831,75	85 405,46
651	Tržby z predaja dlhodobého nehmotného majetku a dlhodobého hmotného majetku	59				2 048,00
652	Výnosy z dlhodobého finančného majetku	60				
653	Tržby z predaja cenných papierov a podielov	61				
654	Tržby z predaja materiálu	62	10 596,56		10 596,56	17 173,46
655	Výnosy z krátkodobého finančného majetku	63				
656	Výnosy z použitia fondu	64				
657	Výnosy z precenenia cenných papierov	65				
658	Výnosy z nájmu majetku	66		139 208,52	139 208,52	142 848,39
661	Prijaté príspevky od organizačných zložiek	67				
662	Prijaté príspevky od iných organizácií	68	6 750,00	400,00	7 150,00	711,00
663	Prijaté príspevky od fyzických osôb	69	1 055,09		1 055,09	1 918,88
664	Prijaté členské príspevky	70				
665	Príspevky z podielu zaplatenej dane	71	699,32		699,32	3 950,81
667	Prijaté príspevky z verejných zbierok	72				
691	Dotácie	73	556,08		556,08	556,08
Účtová trieda 6 spolu r. 39 až r. 73		74	14 138 904,78	1 320 148,52	15 459 053,30	14 096 432,42
Výsledok hospodárenia pred zdanením r. 74 - r. 38		75	77 873,58	68 142,13	146 015,71	141 131,56
591	Daň z príjmov	76	2,64	18 663,49	18 666,13	3 040,09
595	Dodatočné odvody dane z príjmov	77				
Výsledok hospodárenia po zdanení (r. 75 - (r. 76 + r. 77)) (+/-)		78	77 870,94	49 478,64	127 349,58	138 091,47

Poznámky

k 31.12.2013
(v eurách)Za bežné účtovné
obdobiemesiac rok
od 0 1 2 0 1 3mesiac rok
do 1 2 2 0 1 3Za bezprostredne
predchádzajúce
účtovné obdobiemesiac rok
od 0 1 2 0 1 2mesiac rok
do 1 2 2 0 1 2

Účtovná závierka:

x	riadna
	mimoriadna

vyznačuje sa X

IČO

3 7 9 7 0 9 3 3

Daňové identifikačné číslo

2 0 2 2 0 3 1 1 6 5

Názov účtovnej jednotky

F O R L I F E n. o.

Sídlo účtovnej jednotky

Ulica a číslo

M E D E R Č S K Á 3 9

PSČ

9 4 5 0 1

Názov obce

K O M Á R N O

Číslo telefónu

/

Číslo faxu

/

e-mailová adresa

Zostavené dňa: 18.2.2014

Podpisový záznam osoby
zodpovednej za vedenie
účtovníctva:Podpisový záznam osoby
zodpovednej za zostavenie
účtovnej závierky:Podpisový záznam štatutárneho
orgánu alebo člena štatutárneho
orgánu účtovnej jednotky:

Čl. I.
Všeobecné údaje

1. NÁZOV A SÍDLO ÚČTOVNEJ JEDNOTKY

FORLIFE n.o

Mederčská 39

945 75 Komárno

Nezisková organizácia FORLIFE (ďalej len organizácia) bola založená Zakladacou listinou zo dňa 14.3.2005 a registrovaná na Krajskom úrade v Nitre, odbor všeobecnej vnútornej správy dňa 15.03.2005 pod č. VVS/NO-9/2005. Identifikačné číslo organizácie (IČO) je 37 970 933.

2. Údaje o členoch štatutárnych orgánov, dozorných orgánov a iných orgánov účtovnej jednotky:

a) Zakladatelia:

- Zdravie n.o. Lehnice, v zastúpení PaeDr. Tibor Végh
- MUDr. Ladislav Kardos

b) Štatutárny zástupca: Mgr. Viktor Dudáš

c) Správna rada:

- Ing. Eva Jančíková, PhD.
- RNDr. Ondrej Halámik
- MUDr. Emil Jurkovič
- Ing. Pavel Hanke, MBA

d) Dozorná rada k 31. 12. 2013:

- MUDr. Silvia Priškinová – predseda
- MUDr. Karol Babinec
- MUDr. Radoslav Lehotský
- Mgr. Monika Nesziová
- MUDr. Anton Marek

3. Opis činnosti organizácie

a) Všeobecne prospešné služby

- poskytovanie zdravotnej starostlivosti, a to:
 - doliečovanie dlhodobo chorých občanov v lôžkovom zariadení,
 - ambulantná starostlivosť,
 - ošetrovateľská starostlivosť a liečebná rehabilitácia,
 - ústavná starostlivosť v lôžkovom zariadení ,
 - spoločné vyšetrovacie a liečebné úkony,
 - centrálna sterilizácia.

b) Podnikateľská činnosť

- Doprava do zdravotníckeho zariadenia alebo zo zdravotníckeho zariadenia.
- Centrálna sterilizácia.
- Spoločné vyšetrovacie a liečebné úkony.
- Sprostredkovateľská činnosť v rozsahu voľnej živnosti.
- Reklamná a propagačná činnosť.
- Prenájom bytových a nebytových priestorov s poskytovaním iných než základných služieb s prenájomom spojených

- Upratovacie a čistiace práce
- Prevádzkovanie zariadení slúžiacich na regeneráciu a rekondíciu
- Organizovanie športových a kultúrnych podujatí, obchodných rokovaní, kurzov, školení a seminárov v rozsahu voľnej živnosti
- Organizačné zabezpečenie a realizácia výstav, veľtrhov a spoločenských podujatí
- Automatizované spracovanie údajov
- Vydavateľská a inzertná činnosť
- Poskytovanie prechodného ubytovanie v rozsahu voľnej živnosti
- Poradenská činnosť v predmete podnikania
- Prevádzkovanie verejnej lekárne
- Činnosť podnikateľských, organizačných a ekonomických poradcov
- Počítačové služby
- Prenájom nehnuteľností spojený s poskytovaním iných než základných služieb spojených s prenájomom
- Prevádzkovanie verejných WC.

4. FORLIFE n.o. vykonáva väčšinu svojej činnosti vlastnými zamestnancami

Tabuľka 1: Počet zamestnancov a dobrovoľníkov

	Rok 2013	Rok 2012
Priemerný prepočítaný počet zamestnancov	550	540
z toho počet vedúcich zamestnancov	51	51
Počet dobrovoľníkov vyslaných účtovnou jednotkou	0	0
Počet dobrovoľníkov, ktorí vykonávali dobrovoľnícku činnosť pre účtovnú jednotku počas účtovného obdobia	0	0

5. FORLIFE n.o. nie je zriaďovateľom iných organizácií.

Čl. II

Informácie o účtovných zásadách a účtovných metódach

1. Účtovná závierka bola zostavená ako riadna účtovná závierka za predpokladu nepretržitého pokračovania vo svojej činnosti.
2. Účtovné zásady a účtovné metódy, ktoré by mali vplyv na finančnú hodnotu majetku, záväzkov, základného imania a výsledok hospodárenia organizácie, boli aplikované bez zmien.
3. Spôsob oceňovania jednotlivých zložiek majetku a záväzkov
 - a) dlhodobý nehmotný majetok obstaraný kúpou sa oceňuje obstarávacou cenou, ktorá zahŕňa cenu obstarania a náklady súvisiace s obstaraním, ako sú clo, doprava, montáž, poistné a podobne,
 - b) dlhodobý nehmotný majetok obstaraný vlastnou činnosťou vytvorený nebol,
 - c) dlhodobý nehmotný majetok obstaraný iným spôsobom nebol,
 - d) dlhodobý hmotný majetok obstaraný kúpou sa oceňuje obstarávacou cenou, ktorá zahŕňa cenu obstarania a náklady súvisiace s obstaraním, ako sú clo, doprava, montáž, poistné a podobne,

- e) dlhodobý hmotný majetok obstaraný vlastnou činnosťou bol ocenený vlastnými nákladmi,
- f) dlhodobý hmotný majetok obstaraný iným spôsobom nebol,
- g) dlhodobý finančný majetok obstaraný nebol,
- h) zásoby obstarané kúpou boli ocenené obstarávacou cenou, ktorá zahŕňa cenu obstarania a náklady súvisiace s obstaraním,
- i) zásoby vytvorené vlastnou činnosťou – aktivácia materiálu (príprava transfúzných liekov),
- j) zásoby obstarané iným spôsobom neboli,
- k) pohľadávky boli ocenené menovitou hodnotou pri ich vzniku, ocenenie pohľadávok sa znižuje o pochybné a nevymožiteľné pohľadávky,
- l) krátkodobý finančný majetok obstaraný nebol,
- m) časové rozlíšenie na strane aktív bolo za účelom dodržania zásady časovej a vecnej súvislosti,
- n) záväzky vrátane rezerv, dlhopisov, pôžičiek a úverov boli ocenené menovitou hodnotou pri ich vzniku,
- o) časové rozlíšenie na strane pasív bolo za účelom dodržania zásady časovej a vecnej súvislosti,
- p) deriváty organizácia nevykazuje,
- q) majetok a záväzky zabezpečené derivátmi organizácia nevykazuje.

4. Spôsob zostavenia odpisového plánu

- a) Daňové odpisy dlhodobého majetku boli realizované metódou rovnomerného odpisovania. Daňovo sa odpisuje hmotný a nehmotný majetok využívaný na podnikateľskú činnosť, ktorá nesúvisí s plnením hlavných úloh FORLIFE n.o. Daňové odpisy hmotného a nehmotného majetku, ktorý sa využíva na podnikateľskú činnosť iba čiastočne, sa uplatňujú čiastočne. Doba odpisovania bola stanovená v súlade s § 26 a 27 zákona o dani z príjmov.

Doba odpisovania je

- 1 odpisová skupina, 4 roky pri odpisovej sadzbe 25 %,
- 2 odpisová skupina, 6 rokov pri odpisovej sadzbe 16,67 %,
- 3 odpisová skupina, 12 rokov pri odpisovej sadzbe 8,33%,
- 4 odpisová skupina, 20 rokov pri odpisovej sadzbe 5%.

- b) Účtovné odpisy boli stanovené podľa predpokladanej doby použiteľnosti v každodenných podmienkach využívania majetku.

Pri tvorbe odpisového plánu bolo zohľadnené:

- očakávané použitie majetku a intenzita jeho využívania,
- očakávané fyzické opotrebenie majetku,
- technické a morálne zastaranie,
- zákonné, alebo iné obmedzenie na používanie majetku.

5. Zásady pre zohľadnenie zníženia hodnoty majetku.

FORLIFE n.o. tvorí opravné položky k pohľadávkam - pri ktorých je opodstatnené predpokladať, že ich dlžník úplne alebo čiastočne nezaplatí, k sporným pohľadávkam voči dlžníkom, s ktorými sa vedie spor o ich uznanie.

Vytvárajú sa nasledovne:

- k pohľadávkam voči dlžníkom v konkurznom a vyrovnávacom konaní najviac do výšky menovitej hodnoty pohľadávok bez ich príslušenstva

prihlásených v lehote určenej v uznesení o vyhlásení konkurzu alebo v uznesení o povolení vyrovnania,

- k nepremlčaným pohľadávkam, pri ktorých je riziko, že ich dlžník úplne alebo čiastočne nezaplatí.

Čl. III

Informácie, ktoré dopĺňajú a vysvetľujú údaje v súvahe

1. FORLIFE n.o. obstarala v roku 2013 dlhodobý majetok :

- softvér
 - 112 488 € - medicínsky informačný systém,
 - 24 137 € - laboratórny informačný systém,
- hnuteľné veci
 - 106 418 € - zdravotnícka technika,
 - 26 290 € - IT technika,
 - 8 293 € - doplnenie inventáru,
- dopravné prostriedky – služobné motorové vozidlo v obstarávacej cene 19 706 €,
- projektovú dokumentáciu na rekonštrukciu interného pavilónu v sume 9 600 €.

Tabuľka 2: Stav a pohyb dlhodobého nehmotného a hmotného majetku

	Softvér	Stavby	Samostatné hnuteľné veci a súbory hnuteľných vecí	Dopravné prostriedky	Obstaranie dlhodobého hmotného majetku	Spolu
Prvotné ocenenie stav k 1.1.2013	173 474	10 403	1 218 356	399 721	0	1 801 954
prírastky	136 625	0	141 001	19 706	9 600	306 932
úbytky	0	0	0	0	0	0
presuny	0	0	0	0	0	0
Stav k 31.12.2013	310 099	10 403	1 359 357	419 427	9 600	2 108 886
Oprávky stav k 1.1.2013	123 600	6 242	455 621	198 055	0	783 518
prírastky	35 796	2 081	143 235	62 694	0	243 806
úbytky	0	0	0	0	0	0
Stav k 31.12.2013	159 396	8 323	598 856	260 749	0	1 027 324
Opravné položky stav k 1.1.2013	0	0	0	0	0	0
prírastky	0	0	0	0	0	0
úbytky	0	0	0	0	0	0
Stav k 31.12.2013	0	0	0	0	0	0
Zostatková hodnota						
Stav k 1.1.2013	49 874	4 161	762 735	201 666	0	1 018 436
Stav k 31.12.2013	150 703	2 080	760 501	158 678	9 600	1 081 562

2. Nezisková organizácia nedisponuje dlhodobým majetkom, na ktorý je zriadené záložné právo a dlhodobým majetkom, pri ktorom má obmedzené právo s ním nakladať.
3. FORLIFE n.o. eviduje poistený majetok v sume 1 971 678 €. V roku 2013 bolo poistné uhradené vo výške 2 545,38 €.
4. Prehľad o významných položkách a ocenení krátkodobého finančného majetku

Tabuľka 3: Položky krátkodobého finančného majetku

Krátkodobý finančný majetok	Stav k 31.12.2013	Stav k 31.12.2012
Pokladnica	2 143	0
Ceniny	790	794
Bežné bankové účty	95 108	114 522
Bankové účty s dobou viazanosti dlhšou ako jeden rok	0	0
Peniaze na ceste	0	1 454
Spolu	98 041	116 770

8. Opis významných pohľadávok v členení na pohľadávky za hlavnú činnosť a podnikateľskú činnosť.

FORLIFE n.o. eviduje k 31.12.2013 pohľadávky

- z obchodného styku vo výške 1 731 423 €, z toho:
 - ⇒ z hlavnej činnosti vo výške 1 668 998 €
 - 1 647 125 € voči zdravotným poisťovniam,
 - 14 853 € za predanú krv,
 - 7 020 € za zdravotnú starostlivosť poskytnutú samoplatcom,
 - ⇒ z podnikateľskej činnosti vo výške 62 425 €
 - 44 853 € z prenájmu,
 - 14 824 € refundácia nákladov na stavebné opravy,
 - 743 € za sterilizáciu zdravotníckeho materiálu,
 - 2 005 € ostatné,
- ostatné pohľadávky
 - ⇒ z podnikateľskej činnosti vo výške 213 €,
- iné pohľadávky vo výške 348 485 €, z toho
 - 348 144 € pohľadávky voči spoločnosti AGEL a.s.,
 - 1 023 € pohľadávky voči zamestnancom,
 - -682 € ostatné pohľadávky, z toho:
 - -1 142 € Operačný program vzdelávanie, nedodržanie podmienok zmluvy,
 - 380 € pohľadávky za zvyšovanie kvalifikácie,
 - 80 € finančné dary.

9. Prehľad opravných položiek k pohľadávkam

Tabuľka 4: Vývoj opravných položiek k pohľadávkam

Druh pohľadávok		Stav k 1.1.2013	Tvorba opravnej položky (zvýšenie)	Zníženie opravnej položky	Zúčtovanie opravnej položky	Stav k 31.12.2013
Ostatné pohľadávky	za krv a ZS	10 200	3 180	5 637	1 633	6 110
	z nájomného	23 330	4 469	0	103	27 696
	Európska ZP	21 619	0	0	0	21 619
Pohľadávky voči účastníkom združení		0				0
Iné pohľadávky		0				0
Pohľadávky spolu		55 149	7 649	5 637	1 736	55 425

Opravné položky boli vytvorené k nepremiľčným pohľadávkam, ktoré sú po lehote splatnosti viac ako:

- 12 mesiacov najviac 20%,
- 24 mesiacov najviac 50%,
- 36 mesiacov najviac 100%.

Dôvodom na vytvorenie opravných položiek k uvedeným pohľadávkam bola nízka pravdepodobnosť ich vymoženia.

Opravné položky boli tvorené z pohľadávok:

- 1 828,37 € z predanej krvi,
- 4 469,11 € z nájomného,
- 1 349,85 € zo zdravotnej starostlivosti,
- 2,29 € zo sterilizácie.

Zúčtovanie opravných položiek - uhradené:

- 102,95 € nájomné,
- 85,80 € zdravotná starostlivosť,
- 1 547,01 € krv.

Zníženie opravných položiek- odpísané škodovou komisiou:

- 1 188,65 € zdravotná starostlivosť,
- 4 448,79 € krv.

10. Prehľad pohľadávok do lehoty splatnosti a po lehote splatnosti.

Tabuľka 5: Pohľadávky do lehoty splatnosti a po lehote splatnosti

	Stav k	
	31.12.2013	31.12.2012
Pohľadávky do lehoty splatnosti	1 993 657	2 031 340
Pohľadávky po lehote splatnosti	86 464	132 632
Pohľadávky spolu	2 080 121	2 163 972

Pohľadávky v lehote splatnosti

- 1 623 996 € voči zdravotným poisťovniam - 81 % z celkových pohľadávok v lehote splatnosti,
- 348 144 € pohľadávky z cashpoolingu,
- 14 824 € z refundácia nákladov na stavebné opravy,
- 3 637 € z nájomného,
- 975 € za propagáciu,
- 981 € z predanej krvi,
- 236 € zo sterilizácie,
- 789 € za zdravotnú starostlivosť,
- 75 € ostatné.

Pohľadávky po lehote splatnosti

- 41 216 € z nájomného - 48 % pohľadávok po lehote splatnosti,
- 23 129 € voči zdravotným poisťovniam,
- 13 872 € z predanej krvi,
- 6 447 € za zdravotnú starostlivosť,
- 800 € za propagáciu,
- 508 € za sterilizáciu,
- 492 € ostatné.

11. Prehľad významných položiek časového rozlíšenia nákladov budúcich období a príjmov budúcich období.

Náklady budúcich období spolu vo výške 6 780 €, z toho:

- 3 137 € licencie, poplatky za programy,
- 424 € knihy, časopisy,
- 1 777 € telefónne hovory, internet,
- 1 442 € SEKK – kontrola cyklov.

Príjmy budúcich období spolu vo výške 574 €, z toho:

- 149 € poplatky za ÚPS,
- 425 € poplatok za nadštandardnú izbu.

12. Vlastné zdroje krytia neobežného majetku a obežného majetku

a) Základné imanie je vo výške 6 471 €, z toho:

- 6 106 € darovaná zdravotnícka technika (rektoskop, 2 x monitor, Echo Screen, pulzný oximeter),
- 365 € vklady zakladateľov.

b) FORLIFE n.o. netvorí fondy.

Tabuľka 6: Zmeny vlastných zdrojov krytia neobežného majetku a obežného majetku

	Stav k1.1.2013	Prírastky (+)	Úbytky (-)	Presuny (+, -)	Stav k 31.12.2013
Imanie apeňažné fondy					
Základné imanie	6 106	0	0	0	6 106
z toho:					
nadačné imanie v nadácii	0	0	0	0	
vklady zakladateľov	365	0	0	0	365
prioritný majetok	0	0	0	0	0
Fondy tvorené podľa osobitného predpisu	0	0	0	0	0
Fond reprodukcie	0	0	0	0	0
Oceňovacie rozdiely z precenenia majetku a záväzkov	0	0	0	0	0
Fondy zo zisku					
Rezervný fond					
Fondy tvorené zo zisku					
Ostatné fondy					
Nevysporiadaný výsledok hospodárenia minulých rokov	-415 904	95 518	-5 975	138 091	-188 270
Výsledok hospodárenia za účtovné obdobie	138 091	127 350	0	-138 091	127 350
Spolu	-271 342	222 868	-5 975	0	-54 449

13. Rozdelenie účtovného zisku alebo vysporiadaní účtovnej straty vykázanej v minulých účtovných obdobiach.

Tabuľka 7: Rozdelenie účtovného zisku alebo vysporiadaní účtovnej straty

Názov položky	Rok 2012
Účtovný zisk	138 091
Rozdelenie účtovného zisku	
Prídel do základného imania	0
Prídel do fondu tvoreného podľa osobitného predpisu	0
Prídel do fondu reprodukcie	0
Prídel do rezervného fondu	0
Prídel do fondu tvoreného zo zisku	0
Prídel do ostatných fondov	0
Úhrada straty minulých období	0
Prevod do sociálneho fondu	0
Prevod do nevysporiadaného výsledku hospodárenia minulých rokov	138 091
Iné	0
Účtovná strata	0
Vysporiadanie účtovnej straty	
Zo základného imania	0
Z rezervného fondu	0
Z fondu tvoreného zo zisku	0

Z ostatných fondov	0
Z nerozdeleného zisku minulých rokov	0
Prevod do nevysporiadaného výsledku hospodárenia minulých rokov	0
Iné	0

Zisk z roku 2012 bol preúčtovaný na nevysporiadaný výsledok hospodárenia minulých rokov.

14. Cudzie zdroje
a) rezervy

Tabuľka 8: Tvorba a použitie rezerv

Druh rezervy		Stav 1.1.2013	Tvorba rezerv	Použitie rezerv	Zrušenie alebo zníženie rezerv	Stav k31.12.2013
krátkodobé zákonné rezervy	Nevyčerpané dovolenky	139 226	184 226	132 486	6 740	184 226
	Odmeny	57 655	42 960	48 663	8 992	42 960
	Komunálny odpad	3 132	0	3 132	0	0
	Audítorské práce	2 500	2 500	2 500		2 500
dlhodobé zákonné rezervy	Nevyčerpané dovolenky	14 772	15 200	14 772	0	15 200
Zákonné rezervy spolu		217 285	244 886	201 553	15 732	244 886
krátkodobé zákoné rezervy		0	0	0	0	0
dlhodobé zákoné rezervy		2 397	0	0	2 397	0
Ostatné rezervy spolu		2 397	0	0	2 397	0
Rezervy spolu		219 682	244 886	201 553	18 129	244 886

Krátkodobé rezervy na nevyčerpané dovolenky evidované na účte 323 boli vytvorené vo výške náhrady miezd a odvodov zamestnancov, u ktorých evidujeme nevyčerpanú dovolenku za rok 2013, odmeny a audítorské práce.

Dlhodobé rezervy evidované na účte 451 na nevyčerpané dovolenky boli vytvorené ako náhrady miezd a odvodov za roky 2010 a 2012 zamestnankýň, ktoré sú na rodičovskej dovolenke.

Použitie rezerv sa predpokladá v roku 2014.

b) Významné položky na účtoch 325 - Ostatné záväzky a 379 – Iné záväzky

Tabuľka 9: Ostatné a iné záväzky

Druh záväzku		Stav k 1.1.2013	Prírastky	Úbytky	Stav k 31.12.2013
Ostatné záväzky účet 325	záväzky podnájomníkov voči VÚC	11 559	40 516	41 768	10 307
	Záväzky z prenájmu zdravotníckej techniky	1 000	12 000	12 000	1 000
	Záväzky z prenájmu služobných bytov	0	3 261	2 987	274
	Ostatné záväzky spolu	12 559	55 777	56 755	11 581
Iné záväzky účet 379					0
	Záväzky za prenájom -VÚC	16 597	89 531	89 531	16 597
	Pokuty	5 000	12 447	6 659	10 788
	Súdne a iné poplatky	0	951	951	0
	Ostatné záväzky	0	8 100	7 710	390
	Záväzky z cash poolingu	151 359	15 463 562	15 614 921	0
	Iné záväzky spolu	172 956	15 574 591	15 719 772	27 775
Záväzky spolu		185 515	15 630 368	15 776 527	39 356

c) prehľad o výške záväzkov do lehoty splatnosti a po lehote splatnosti,

d) prehľad o výške záväzkov podľa zostatkovej doby splatnosti v členení

- do jedného roka vrátane,
- od jedného roka do piatich rokov vrátane,
- viac ako päť rokov.

Tabuľka 10: Záväzky

Druh záväzkov		Stav k 31.12.	
		2012	2013
Záväzky po lehote splatnosti		318 142	525 791
	Záväzky po lehote splatnosti spolu	318 142	525 791
Záväzky do lehoty splatnosti so zostatkovou dobou splatnosti do jedného roka	Z obchodného styku	1 759 500	1 502 484
	Záväzky voči zamestnancom	421 621	428 060
	Záväzky voči Sociálnej a zdravotnej poisťovni	241 148	257 689
	Daňové záväzky	78 591	65 035
	Záväzky voči VÚC	16 597	16 597
	Záväzky voči UDZS	5 000	0
	Záväzky voči Agelu	151 359	0
	Bolestné - spoluúčasť	0	390
	Záväzky VŠZP	0	10 788
	Záväzky z leasingu	28 339	48 150
	Účelový úver	5 400	5 144
	Finančná výpomoc	72 000	72 000

Závazky do lehoty splatnosti so zostatkovou dobou splatnosti do jedného roka spolu		2 779 555	2 406 337
Krátkodobé záväzky spolu		3 097 697	2 932 128
Závazky so zostatkovou dobou splatnosti od jedného do piatich rokov vrátane	Účelový úver	0	9 861
	Finančná výpomoc	282 391	210 391
	Závazky z leasingu	61 877	65 666
	Závazky zo sociálneho fondu	7 960	12 257
	Závazky so zostatkovou dobou splatnosti od jedného do piatich rokov vrátane spolu	352 228	298 175
Závazky so zostatkovou dobou splatnosti viac ako päť rokov	Finančná výpomoc	0	0
Dlhodobé záväzky spolu		352 228	298 175
Krátkodobé a dlhodobé záväzky spolu		3 449 925	3 230 303

Rozhodujúcu časť záväzkov z obchodného styku tvoria záväzky voči dodávateľom liekov a ŠZM. FORLIFE n.o. eviduje k 31.12.2013 záväzky po lehote splatnosti vo výške 525 791 € a záväzky v lehote splatnosti vo výške 2 704 425 €.

Na účte 326 evidujeme čiastku - 8 561 €, z toho:

- -8 376 € vyúčtovanie plynu za obdobie od 19.2.2012 do 31.12.2012,
- - 438 € finančný bonus,
- 221 € vyhodnotenie dozimetrov,
- 23 € telekomunikácie,
- 9 € kancelársky materiál.
-

Finančná výpomoc, výška úroku, forma, doba splatnosti a zabezpečenia je uvedená v časti prehľad o bankových úveroch, pôžičkách a návratných finančných výpomociach.

Účelový úver bol určený na nákup služobného motorového vozidla, zostatok vo výške 15 005, € je vykázaný na účte 479 a je splatný do 29.10.2016.

Finančný prenájom zahŕňa splátky anestéziologických prístrojov, zariadení operačných sál, motorového vozidla, gynekologického USG, endoskopickéj veže zostatok na účte 474 vo výške 113 816 €.

e) Čerpanie sociálneho fondu:

- 26 926 € rekreácie, detský tábor,
- 15 906 € príspevok na stravu zamestnancov,
- 1 781 € cestovné,
- 750 € sociálna výpomoc,
- 1 700 € odmeny pri 1. odchode do dôchodku,
- 5 782 € jubilejné odmeny.

Zostatok sociálneho fondu je vo výške 12 257,50 €.

Tabuľka 11: Vývoj sociálneho fondu

Sociálny fond	2013	2012
Stav k 1.1.	7 960	14 107
Tvorba na ťarchu nákladov	57 143	51 816
Tvorba zo zisku	0	0
Čerpanie	52 846	57 963
Stav k poslednému dňu účtovného obdobia	12 257	7 960

- f) prehľad o bankových úveroch, pôžičkách a návratných finančných výpomociach, výšky úroku, splatnosti a formy zabezpečenia,

Tabuľka 12: Bankové úvery, pôžičky a návratné finančné výpomoci

Druh cudzieho zdroja	Mena	Výška úroku v %	Splatnosť	Forma zabezpečenia	Suma istiny k 31.12.2013	Suma istiny k 31.12.2012
Krátkodobý bankový úver						0
Pôžička						0
Návratná finančná výpomoc	euro	12 M EURIBOR +1% p.a	31.12.2017	splátky	282 391	354 391
Dlhodobý bankový úver						0
Spolu					282 391	354 391

Finančná výpomoc zaúčtovaná na základe Dohody o novácii záväzkov zo dňa 31.10.2008, zostatok na účte 479 vo výške 282 391 €. Čiastka sa spláca mesačne vo výške 6 000 € na základe Dodatku č. 1 zo dňa 31.08.2011. Výpomoc bola poskytnutá s úrokovou sadzbou 12M EURIBOR (t.j. referenčná sadzba Európskej centrálnej banky) + 1% p.a. so splatnosťou do 31.12.2017.

- g) FORLIFE n.o. neeviduje výdavky budúcich období.

15. Prehľad o významných položkách výnosov budúcich období

- ⇒ zostatková hodnota bezodplatne nadobudnutého dlhodobého majetku k 31.12.2013 je vo výške 7 061 €,
- ⇒ zostatková hodnotu 2 odsávačiek obstaraných z dotácie k 31.12.2013 je vo výške 834 €,
- ⇒ dotácie alebo granty v roku 2013 neboli poskytnuté,
- ⇒ zostatok nepoužitej časti podielu zaplatenej dane – nebol,
- ⇒ zostatková hodnota dlhodobého majetku obstaraného z podielu zaplatenej dane k 31.12.2013:
 - kardiograf 1 216 €,
 - prístroj na meranie sluchu novorodencov 2 933€.

Tabuľka 13: Významné položky výnosov budúcich období

Položky výnosov budúcich období z dôvodu		Stav k 31.12.2012	Prírastky	Úbytky	Stav k 31.12.2013
bezodplatne nadobudnutého dlhodobého majetku	Monitor vitálnych funkcií	2 636	0	687	1 947
	Notebook	17	0	17	0
	Klimatizačné zariadenie	2 213	0	1 021	1 192
	Injektomat	1 151	0	230	921
	Informačná tabuľa	0	3 000		3 000
dlhodobého majetku obstaraného z dotácie	Odsávačky	1 390	0	556	834
dlhodobého majetku obstaraného z finančného daru		0	0		0
dotácie zo št. rozpočtu alebo z prostriedkov EÚ		0	0		0
dotácie z rozpočtu obce alebo z rozpočtu VÚC		0	0		0
grantu		0	0		0
podielu zaplatenej dane		0	0	0	0
dlhodobého maj. obstaraného z podielu zapl. dane	Kardiotokograf	1 814	0	598	1 216
	Prístroj meranie sluchu novorodencov	0	3034	101	2 933

16. Údaje o majetku prenajatom formou finančného prenájmu, a to

- celková suma dohodnutých platieb ku dňu, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka, v členení na istinu a finančný náklad,
- suma istiny a finančného nákladu podľa doby splatnosti
 - do jedného roka vrátane,
 - od jedného roka do piatich rokov vrátane,
 - viac ako päť rokov.

Tabuľka 14: Majetok prenajatý formou finančného prenájmu

Závazok	Stav na konci bezprostredne predchádzajúceho účtovného obdobia	Istina	Finančný náklad	Stav na konci bežného účtovného obdobia
Celková suma dohodnutých platieb	101 177	72 242	5 674	123 214
do jedného roka vrátane	123 214	48 150	5 953	69 111
od jedného roka do piatich rokov vrátane	69 111	65 666	3 445	0
viac ako päť rokov	0	0	0	0

Na základe zmluvy o finančnom prenájme boli zakúpené:

- zdravotnícky prístroj ORL Shaver System bol obstaraný v sume 9 924,- € bez DPH, bol splatený 28.2.2013,
- služobné motorové vozidlo Škoda Superb Combi v obstarávacej cene 29 747 € bez DPH, posledná splátka bude uhradená 5.3.2015,
- anestéziologické vybavenie – 3 ks monitorov vitálnych funkcií v obstarávacej cene 59 677 € bez DPH, posledná splátka bude uhradená 5.2.2016,
- vybavenie operačných sál – 2 ks operačných lúčov v obstarávacej cene 17 006 € bez DPH, 1ks operačný stôl bez ort. extenzie v sume 16 145 € bez DPH, 1ks operačný stôl s ort. extenziou v hodnote 20 809 € bez DPH, posledná splátka bude uhradená 5.2.2016,
- endoskopická veža v obstarávacej cene 47 560 €, posledná splátka bude uhradená 5.12.2016,
- gynekologické USG v obstarávacej cene 24 800 €, posledná splátka bude uhradená 18.11.2017.

Čl. IV

Informácie, ktoré dopĺňajú a vysvetľujú údaje vo výkaze ziskov a strát

1. Prehľad tržieb za vlastné výkony a tovar s uvedením ich opisu a vyčíslením hodnoty tržieb podľa jednotlivých hlavných druhov výrobkov, služieb hlavnej činnosti a podnikateľskej činnosti účtovnej jednotky.

Tabuľka 15: Tržby z predaja služieb a tovarov

Tržby z predaja služieb a tovarov	Hlavná nezdaňovaná činnosť	Zdaňovaná činnosť
Zdravotné poisťovne	13 628 214	0
Samoplatci	182 900	2 275
Organizácie	2 956	0
Prehliadky mŕtvych	2 303	0
Poplatky za UPS	804,00	0
Sterilizácia zdravotníckeho materiálu	0	6 207
Reklamná a propagačná činnosť	0	9 600
Poradenstvo	0	2 000
UKR – cena práce	13 725	0
Ostatné	195	2 309
Tržby za predaný tovar	124	1 116 227
spolu	13 831 221	1 138 618

2. Významné položky prijatých darov, osobitných výnosov, zákonných poplatkov a iných ostatných výnosov.

Tabuľka 16: Prijaté dary, zákonné poplatky a iné ostatné výnosy

	stav k 31.12.2012	stav k 31.12.2013
Prijaté dary	27 446	17 761
Zákonné poplatky	1 279	7 373
Príspevky od organizačných zložiek	0	0
Príspevky od iných organizácií	711	7 150
Príspevky od fyzických osôb	1 919	1 055
Iné ostatné výnosy	85 405	59 832

Prijaté dary vo výške 17 761€ tvoria:

- 10 084 € lieky,
- 2 658 € chirurgické nožnice,
- 1 021 € odpisy z darovaného klimatizačného zariadenia,
- 918 € odpisy darovaného majetku,
- 568 € teplomery, stolička neurostimulátor,
- 500 € toaletná stolička, invalidný vozík, antidekubitárny matrac, matrac do postele,
- 432 € upratovacie vozíky,
- 397 € pracovné oblečenie,
- 378 € kalibračné testy,
- 250 € foto detí,
- 200 € antidekubitná podložka,
- 355 € ostatné.

Zákonné poplatky vo výške 7 373 € tvorí hodnota opravnej položky, ktorá už bola v nákladoch roku 2012 a v roku 2013 boli uhradené, vid'. prehľad o opravných položkách k pohľadávkam.

Príspevky poskytnuté od iných organizácií vo výške 7 150 € boli poskytnuté na nákup vybavenia jednotlivých oddelení nemocnice.

Príspevky od fyzických osôb vo výške 1 055 € boli darované na základe darovacích zmlúv:

- 813 € pre chirurgické oddelenie,
- 100 € detské,
- 57 € pre gynekologicko-pôrodnické oddelenie,
- 35 € pre úsek podporných činností,
- 50 € pre ostatné.

Iné ostatné výnosy:

- 41 769 € refundácia nákladov na stavebné opravy,
- 12 493 € odpis premlčaných záväzkov,
- 3 446 € náhrady za poistné udalosti,
- 975 € refundácia nákladov hospodárskej mobilizácie,
- 752 € výnosy z odberu placentárnej krvi,
- 299 € refundácia nákladov na kyslík,
- 189 € výnosy zo zberných surovín,
- - 133 € neoprávnené náklady súvisiace so zvyšovaním kvalifikácie Nitrianskeho samosprávneho kraja OPV 2008/2.2./03 „Doplnenie systému zdravotníctva o kvalifikovaných odborníkov“,
- 42 € ostatné.

3. V roku 2013 FORLIFE n.o. nebola poskytnutá žiadna dotácia ani granty.

4. Významné položky finančných výnosov.

Tabuľka 17: Významné položky finančných výnosov

Kurzové zisky	7
Úroky	14
Spolu	21

Kurzový zisk k 31.12.2013 je vo výške 6,75 €.

5. Významné položky nákladov, nákladov na ostatné služby, osobitných nákladov a iných ostatných nákladov.

Tabuľka 18: Významné položky nákladov za ostatné služby

	stav k 31.12.2012	stav k 31.12.2013
Pranie dodávateľsky	128 049	117 247
Telefónne poplatky	40 561	40 590
Poštovné	5 021	5 492
Likvidácia odpadu	34 460	41 967
Stráženie objektov	42 109	41 110
Služby externých lekárov	95 081	130 703
Nájomné	246 657	246 509
Služby výpočtovej techniky	40 351	48 848
Stravovanie dodávateľsky	366 570	360 957
Poradenstvo	141 341	131 424

Tabuľka 19: Významné položky iných ostatných nákladov

	stav k 31.12.2012	stav k 31.12.2013
Manká a škody	0	381
Ostatné náklady na leasing	13 266	12 525
Poistné	29 246	35 183
Ostatné finančné náklady	3 930	10 709

Poistné predstavuje poistenie zodpovednosti za škodu spôsobenú zamestnávateľom, poistenie majetku, zákonné a havarijné poistenie motorových vozidiel.

Ostatné finančné náklady zahŕňajú náklady na:

- 4 583 € bankové poplatky,
- 5 736 € preúčtovanie koeficienta na konci roka,
- 390 € bolestné - spoluúčasť.

Tabuľka 20: Ostatné významné nákladové položky

	stav k 31.12.2012	stav k 31.12.2013
Náklady na mzdy vrátane odvodov	7 762 486	8 313 951
Náklady na energie	917 396	934 034
Náklady na lieky	1 846 178	1 312 385
Náklady na ŠZM	1 018 369	995 671
Náklady na krv	206 920	237 404
Náklady na potraviny	5 960	6 079
Náklady na všeobecný materiál	265 080	289 333
Náklady na PHM	55 847	56 238
Náklady na predaný tovar	11 229	957 950
Odpisy	223 007	243 806
Opravy a údržba	274 058	336 213

6. Prehľad o účele a výške použitia podielu zaplatenej dane za bežné účtovné obdobie.

Tabuľka 21: O účele a výške použitia podielu zaplatenej dane

Účel použitia podielu zaplatenej dane	Použitá suma z bezprostredne predchádzajúceho účtovného obdobia	Použitá suma bežného účtovného obdobia
Nákup zdravotníckej techniky	0	3 034
Zostatok podielu zaplatenej dane bežného účtovného obdobia		0

V roku 2013 organizácia obdržala podiel zo zaplatenej dane výške 3 033,79 €, ktorý bol v plnej výške použitý na nákup zdravotníckej techniky na vyšetrenie sluchu novorodencov.

7. Významné položky finančných nákladov

Tabuľka 22: Významné položky finančných nákladov

	stav k 31.12.2012	stav k 31.12.2013
Úroky	25 362	13 963
Kurzové straty	35	285

Celková hodnota kurzovej straty je vo výške 285,14 €.

Úroky tvoria:

- 7 229 € úroky z leasingu,
- 4 816 € úroky z finančnej výpomoci,
- 1 877 € úroky z Cashpoolingu,
- 41 € úroky z účelového úveru.

8. Náklady za overenie účtovnej závierky

Tabuľka 23: Náklady vynaložené v súvislosti s auditom účtovnej závierky

Jednotlivé druhy nákladov za	Suma
overenie účtovnej závierky	4 440
uistovacie audítorské služby s výnimkou overenia účtovnej závierky	0
súvisiace audítorské služby	0
daňové poradenstvo	0
ostatné neaudítorské služby	0
Spolu	4 440

Čl. V

Opis údajov na podsúvahových účtoch

Nezisková organizácia nemá v úschove majetok, odpísané pohľadávky neeviduje.

Na podsúvahových účtoch eviduje:

- a) majetok prenajatý z VÚC v obstarávacej cene 12 453 979 €,
 - majetok FORLIFE n.o. - drobný hmotný majetok v obstarávacej cene 276 255 €, z toho:
 - 168 017 € v obstarávacej cene od 171 € do 1000 €,
 - 108 238 € v obstarávacej cene do 170 €,
- b) materiál CO v obstarávacej cene 17 553 €,
- c) prísne zúčtovateľné tlačivá v obstarávacej cene 1 928 €,
- d) odpísané premlčané záväzky vo výške 18 815 €,
- e) konsignačný sklad v sume 12 558 €.

Čl. VI

Ďalšie informácie

2. Iné pasíva vyplývajúce zo súdnych rozhodnutí, z poskytnutých záruk, zo všeobecne záväzných právnych predpisov, z ručenia :
 - a) Záložné právo na základe Zmluvy o zriadení záložného práva k pohľadávke klienta voči banke č. 4617/11/44641 zo dňa 8.2.2011 v prospech ČSOB a.s. na zabezpečenie akejkoľvek súčasnej i budúcej pohľadávky do výšky 3 000 000 €.
Záložné právo na základe Zmluvy o zriadení záložného práva k pohľadávkam voči spoločnosti Unipharma - 1. Slovenská lekárnica akciová spoločnosť na zabezpečenie pohľadávok do výšky 55 000 €.
3. Významné položky ostatných finančných povinností, ktoré sa nesledujú v účtovníctve a nevádzajú sa v súvahe

- a) povinnosť z devízových termínovaných obchodov a iných finančných derivátov – organizácia neeviduje,
- b) povinnosť z opčných obchodov – organizácia neeviduje,
- c) zákonná povinnosť alebo zmluvná povinnosť odobrať určité produkty alebo služby, napríklad z dodávateľských alebo odberateľských zmlúv - z uzatvorených zmlúv so zdravotnými poisťovňami,
- d) povinnosť z leasingových, nájomných, servisných, poistných, koncesionárskych, licenčných zmlúv a podobných zmlúv:
 - povinnosti z uzatvorených leasingových zmlúv
 - 1 399 € mesačne anestéziologické vybavenie,
 - 1 265 € mesačne vybavenie operačných sál,
 - 858 € mesačne motorové vozidlo,
 - 1 383 € mesačne endoskopická veža,
 - 619 € mesačne gynekologické USG.
 - povinnosť vyplývajúca z nájomnej zmluvy za prenájom - platby NSK štvrťročne vo výške 17 952 €.
 - povinnosť z dodatkov k nájomnej zmluve evidovať na podsúvahovom účte dlhodobý hmotný majetok, ktorý bol, resp. nebol v plnom rozsahu účtovne odpísaný
 - z dodatku č. 7
 - nebol v plnom rozsahu účtovne odpísaný vo výške 288 607 €,
 - bol účtovne odpísaný vo výške 315 850 €,
 - z dodatku č. 9
 - nebol v plnom rozsahu účtovne odpísaný vo výške 61 434 €,
 - z dodatku č. 10
 - nebol v plnom rozsahu účtovne odpísaný vo výške 494 992 €,
 - povinnosti z uzatvorených zmlúv o prenájme zdravotníckej techniky mesačne 13 470 €,
 - povinnosti z uzatvorených zmlúv za údržbu a servis IT ročne 35 550 €:
 - 17 012 € nemocničný IS,
 - 10 490 € ekonomický IS,
 - 4 830 € laboratórny IS,
 - 3 218 € mzdy a personalistika,
 - povinnosti z uzatvorených bežných servisných zmlúv za údržbu a servis zdravotníckej techniky napr. za servis CT mesačný paušál 6 500 €, ostatná zdravotnícka technika 2 904 €,

- povinnosť z poistnej zmluvy poistenia zodpovednosti za škodu spôsobenú v súvislosti s výkonom vybraných činností poisteného PZ – štvrťročne vo výške 6 105 €,
- povinnosť z poistnej zmluvy o havarijnom poistení motorových vozidiel - štvrťročne vo výške 1 442 €,
- povinnosť z poistnej zmluvy o poistení zodpovednosti za škodu spôsobenú prevádzkou motorového vozidla - štvrťročne vo výške 427 €,
- povinnosť z poistnej zmluvy o poistení majetku - štvrťročne vo výške 526 €,
- povinnosť z poistnej zmluvy o poistení zodpovednosti za škodu spôsobenú manažérmi spoločnosti.

e) iné povinnosti

- predpokladaná budúca povinnosť odkúpenia prenajatého odpísaného majetku od NSK v zmysle nájomnej zmluvy kúpnopredajná zmluva ešte podpísaná nie je.

Investičná činnosť v roku 2013

V roku 2013 boli značné finančné prostriedky vynaložené na nákup nemocničného a laboratórneho informačného systému a obnovu počítačovej techniky. Vzhľadom na zastaraný vozový park a z dôvodu vysokých nákladov na servis bolo efektívne zakúpiť nové služobné motorové vozidlo formou účelového úveru. Pôvodná gastroenterologická ambulancia bol presťahovaná do vynovených priestorov a bola vybavená novou nábytkovou zostavou. Do novozriadenej gastroenterologickej ambulancii bola zakúpená videoendoskopická zostava. Z podielu 2 % zo zaplatenej dane za rok 2012 bol zakúpený prístroj na meranie sluchu novorodencov. Z dôvodu skvalitnenia zdravotnej starostlivosti poskytovanej na chirurgickom oddelení bol zakúpený ultrazvukový skalpel.

Tabuľka 24: Prehľad o investičnom majetku zaradenom do užívania v roku 2013

Názov	počet	Nadobúdacia cena
Medicínsky IS	1	112 448
Laboratórny IS	1	23 156
EKG	1	3 479
Ultrazvukový skalpel	1	20 316
Prístroj meranie sluchu novorodencov	1	3 409
Resuscitátor s príslušenstvom	1	2 210
Kardiotokograf	1	3 575
Odsávačka	1	1 019
Videoendoskopická zostava	1	47 560
USG prístroj	1	24 800
Počítačová technika	6	26 290
Klimatizačná jednotka	1	2 009
Nábytková zostava pre gastroenterológiu	2	2 273
Svetelná tabuľa	1	1 011
Služobné motorové vozidlo	1	19 706
celková suma		293 261

Výsledky hospodárenia v roku 2013

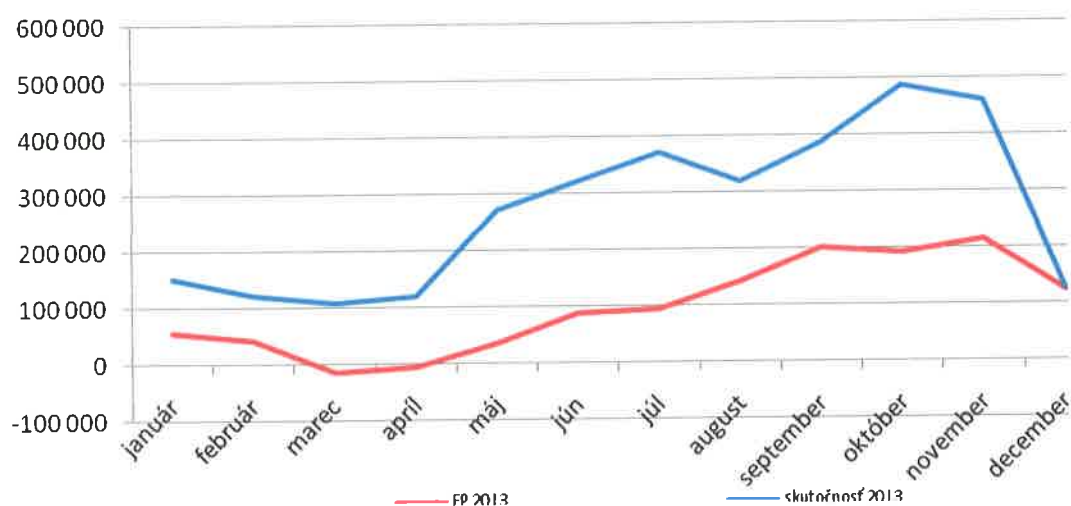
Hospodársky výsledok

Rok 2013 FORLIFE n.o. uzavrela s kladným hospodárskym výsledkom vo výške 127 350 € po zdanení. V tomto roku hospodárila na základe finančného plánu schváleného Správnou radou. Celkové náklady boli plánované vo výške 14 407 tis. €, výnosy vo výške 14 531 tis. € (viď. Tabuľka 25: Plnenie plánu v roku 2013). Plánovaný zisk za uvedené obdobie bol vo výške 124 tis. €.

Tabuľka 25: Plnenie plánu v roku 2013

	v tis. €	
	plán na rok 2013	skutočnosť na rok 2013
Náklady	14 407	15 332
Výnosy	14 531	15 459
Hospodársky výsledok	124	127

Graf 1: Plnenie finančného plánu v roku 2013



Výnosy

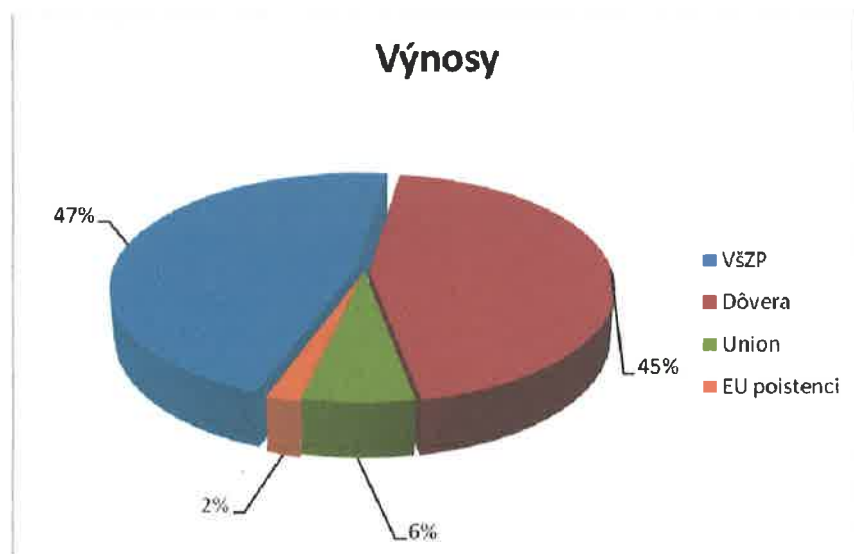
Celkové výnosy v roku 2013 boli vo výške 15 459 tis. €, z toho:

- výnosy od zdravotných poisťovní vo výške 13 628 tis. €, t.j. 88 % (viď. Tabuľka 26: Porovnanie výnosov od zdravotných poisťovní v roku 2012 a 2013),
- výnosy verejnej lekární v sume 1 116 tis. €, t.j. 7 % z celkových výnosov,
- výnosy z prenájmu v sume 139 tis. €, t.j. 1 % z celkových výnosov.

Tabuľka 26: Porovnanie výnosov od zdravotných poisťovní v roku 2012 a 2013

V ý n o s y o d Z P	Rok 2012		Rok 2013	
	suma v tis. €	%	suma v tis. €	%
VšZP	6 803	51%	6 378	47%
Dôvera	5 686	42%	6 103	45%
Union	628	5%	881	6%
EU poisťenci	244	2%	266	2%
Výnosy od ZP	13 361	100%	13 628	100%

Graf 2: Percentuálne rozdelenie výnosov od zdravotných poisťovní v roku 2013



Náklady

Celkové náklady v roku 2013 (vid'. Tabuľka 27: Porovnanie nákladov v roku 2012 a 2013) boli vo výške 15 332 tis. €, z čoho najväčší podiel tvorili:

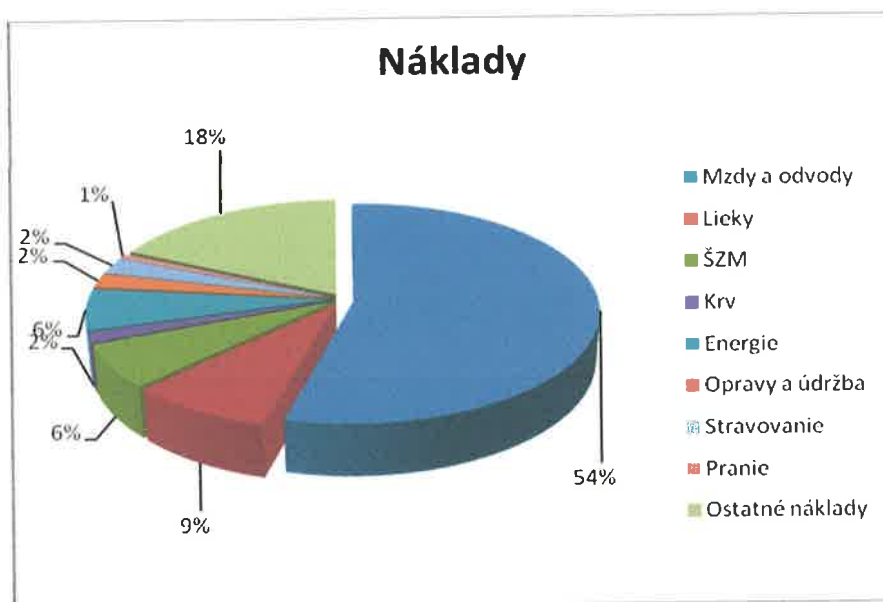
- mzdy a odvody do jednotlivých poisťovní 8 314 tis. € (54 %),
- náklady na energie 934 tis. € (6 %),
- náklady na stravu 361 tis. € (2 %).

Náklady na lieky boli vo výške 1 312 tis. € (9 %) a náklady na špeciálny zdravotnícky materiál 996 tis. € (6 %).

Tabuľka 27: Porovnanie nákladov v roku 2012 a 2013

Náklady	Rok 2012		Rok 2013	
	suma v tis. €	%	suma v tis. €	%
Mzdy a odvody	7 762	56%	8 314	54%
Lieky	1 846	13%	1 312	9%
ŠZM	1 018	7%	996	6%
Krv	207	1%	237	2%
Energie	917	7%	934	6%
Opravy a údržba	274	2%	336	2%
Stravovanie	367	3%	361	2%
Pranie	128	1%	117	1%
Ostatné náklady	1 439	10%	2 725	18%
Náklady spolu	13 958	100%	15 332	100%

Graf 3: Percentuálne rozdelenie nákladov v roku 2013



Pohľadávky

FORLIFE n.o. k 31.12.2013 evidovala pohľadávky vo výške 2 080 tis. € (viď. Tabuľka 28: Prehľad pohľadávok do lehoty a po lehote splatnosti v roku 2012– 2013), z toho voči zdravotným poisťovniam vo výške 1 647 tis. €, čo tvorí 79 % z celkových pohľadávok. Oproti roku 2012 pohľadávky klesli o 84 tis. €

Tabuľka 28: Prehľad pohľadávok do lehoty a po lehote splatnosti v roku 2012– 2013

v tis. €

	k 31.12.2012	k 31.12.2013
Pohľadávky do lehoty splatnosti	2 031	1 994
Pohľadávky po lehote splatnosti	133	86
Pohľadávky spolu	2 164	2 080

Záväzky

FORLIFE n.o. evidovala k 31.12.2013 záväzky z obchodného styku vo výške 2 028 tis. € (viď. Tabuľka 29: Porovnanie krátkodobých a dlhodobých záväzkov v rokoch 2012 a 2013), čo tvoria 58 % celkových záväzkov. Rozhodujúcu časť tvoria záväzky voči dodávateľom liekov a ŠZM. V porovnaní s rokom 2012 celkovo klesli záväzky o 195 tis. €, z toho záväzky z obchodného styku o 50 tis. €. Nárast záväzkov voči zamestnancom a sociálnym inštitúciám spôsobila legislatívna povinnosť navýšenia miezd zdravotníckym zamestnancom.

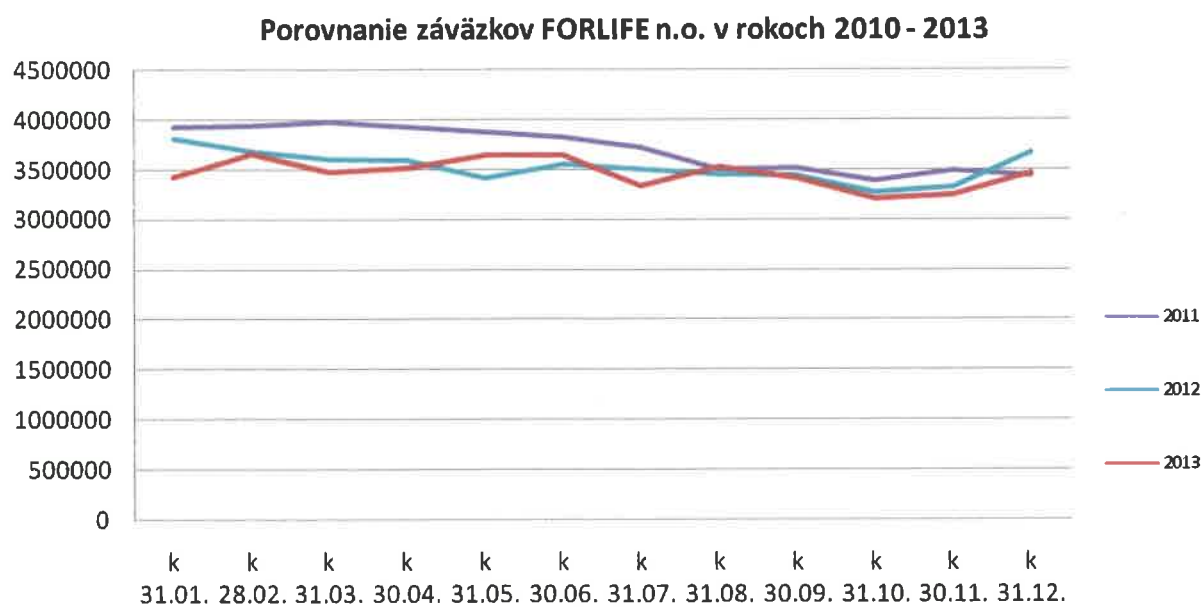
Tabuľka 29: Porovnanie krátkodobých a dlhodobých záväzkov v rokoch 2012 a 2013

v tis. €

Krátkodobé záväzky	stav k 31.12.2012	stav k 31.12.2013
Záväzky z obchodného styku	2078	2 028
Rezervy	220	245
Záväzky voči zamestnancom	422	428
Záväzky voči sociálnym inštitúciám	241	258
Daňové záväzky	78	65
Ostatné záväzky	279	153
spolu	3 318	3 177

Dlhodobé záväzky	stav k 31.12.2012	stav k 31.12.2013
Záväzky zo sociálneho fondu	8	12
Záväzky z leasingu	62	66
Záväzky z finančnej výpomoci	282	210
Účelový úver	0	10
spolu	352	298

Graf 4: Vývoj záväzkov FORLIFE n.o. v roku 2010 – 2013



8. AKTIVITY V OBLASTI OCHRANY ŽIVOTNÉHO PROSTREDIA, AKTIVITY V OBLASTI VÝSKUMU A VÝVOJA, AKTIVITY V OBLASTI PRACOVNOPRÁVNÝCH VZŤAHOV

Aktivity v oblasti ochrany životného prostredia

Organizácia FORLIFE n.o. dodržiava všetky všeobecne záväzné predpisy vzťahujúce sa k ochrane životného prostredia vyplývajúce z typu prevádzkovaných podnikateľských aktivít. Jedná sa hlavne o nakladanie s odpadmi. V roku 2013 mala organizácia uzatvorené zmluvy s dodávateľskými spoločnosťami, ktoré zabezpečovali pravidelnú likvidáciu akéhokoľvek vzniknutého odpadu.

Aktivity v oblasti výskumu a vývoja

FORLIFE n.o. nerealizuje vo vlastnej réžii žiadne výskumné ani vývojové aktivity.

Aktivity v oblasti pracovnoprávných vzťahov

Vedenie FORLIFE n.o. si uvedomuje nutnosť a dôležitosť sústavného vzdelávania zdravotníckych zamestnancov pre bezproblémovú prevádzku nemocnice. Aj preto sa snažíme o pravidelné usporiadanie celoústavných seminárov pre celý zdravotnícky personál.

Napĺňaním NV SR 296/2010 o odbornej spôsobilosti na výkon zdravotníckeho povolania, spôsobe ďalšieho vzdelávania zdravotníckych pracovníkov, sústave špecializačných odborov a sústave certifikovaných pracovných činností, úsek ošetrovateľstva uskutočňuje pravidelné odborné semináre pre svojich zamestnancov. V rámci zabezpečenia sústavného vzdelávania sme v roku 2013 usporiadali viac než 20 akreditovaných odborných seminárov pre lekárov, sestry a pôrodné asistentky.

Naši zdravotnícki pracovníci sa pravidelne zúčastňujú odborných seminárov na celoústavnej, regionálnej, celoslovenskej, ale i zahraničnej úrovni, a to aj s aktívnou účasťou. Aktívne spolupracujeme so strednými zdravotníckymi školami - študentom v odbore sanitár, zdravotnícky asistent umožňujeme praktickú výučbu na jednotlivých oddeleniach. Spolupráca prebieha aj s územným spolkom Červeného kríža v Komárne formou umožňovania praktickej výučby v kurze Opatrovateľstvo. Študentom vysokých škôl v odbore ošetrovateľstvo umožňujeme vykonávanie odbornej praxe na základe Zmluvy o odbornej činnosti za účelom zvýšenia odbornosti, upevňovania teoretických vedomostí a získavania praktických zručností.

9. PREDPOKLADANÝ VÝVOJ NEZISKOVEJ ORGANIZÁCIE V ROKU 2014

A V NASLEDUJÚCICH ROKOCH

Plány na rok 2014

- Snaha o udržanie vyrovnaného hospodárenia v súlade so schváleným finančným plánom.
- Znižovanie záväzkov z uplynulého obdobia (krátkodobé a dlhodobé záväzky).
- Získanie 2% podielu zo zaplatených daní.
- Postupná rekonštrukcia jednotlivých oddelení nemocnice.
- Zvyšovanie výnosov verejnej lekárne.
- Digitalizácia oddelenia rádiodiagnostiky.
- Podpora efektívnejšej a často aj vhodnejšej ambulantnej a jednodňovej zdravotnej starostlivosti.
- Zriadenie reumatologickej ambulancie.
- Získanie povolenia na prevádzku záchrannej zdravotnej služby aj pre ďalšie

Plány na nasledujúce roky

- Vybudovanie nového centrálneho príjmu.
- Pokračovanie v rekonštrukciách oddelení.

10. DODATOK SPRÁVY AUDÍTORA